

PFUNGSTÄDTER WOCHEN

UNABHÄNGIGE LOKALZEITUNG FÜR DIE STADT PFUNGSTADT UND STADTEILE

Samstag, 3. August 2024

Ausgabe KW 31 · 44. Jahrgang

RESTAURANT LIEFER- & ABHOLSERVICE

JETZT NEU: App nutzen & 5 € Gutschein erhalten - Code PIZZA

Seit 2008 für Sie da!

Restaurant DHILLON

PIZZA, PASTA, BURGER, SCHNITZEL, INDISCH

Kostenlose Lieferung bei telefonischer Bestellung

Jetzt 10% sparen unter www.pizza-dhillon.de
Tel. 06155/2389

Raiffeisenstr. 16 • 64347 Griesheim
Öffnungs- & Lieferzeiten:
Di - Fr 10.45 - 14.00 Uhr und 16.45 - 23.00 Uhr
Sa, So & Feiertag 12.30 Uhr - 23.00 Uhr
Montag: Ruhetag (außer Feiertag)

baustoff kramer

Friedrich-Ebert-Straße 24
64560 Riedstadt-Crumstadt
Telefon: 06158 / 99090
www.baustoff-kramer.de

Wir sind für Sie da
Mo. - Fr. 7.00 - 17.30 Uhr
Sa. 7.30 - 12.30 Uhr

GÄRTNER VERPUTZ GmbH

Innungs- und Ausbildungsbetrieb

Qualität seit 1998

- Außenputz
- Wärmedämmverbundsysteme
- Anstrich
- Rauputz, Maler-, Tapezier- u. Lackierarbeiten
- Laminat- u. Vinylböden
- Trocknungsgeräteverleih

Bensheim Tel.: 06251/787811
info@gaertner-verputz.de
www.gaertner-verputz.de

Ihr Altgold ist Geld wert!

Barankauf bei Ihrem Fachmann

Uhrmacher & Juwelier · Goldschmiedearbeiten

welz

Eberstädter Straße 31
Pfungstadt · Tel. 06157/3615
www.welz.info

Fenster + Dachfenster + Reparaturen
☎ 06150-14151 · muhn.de

Jetzt helfen!
wwf.de

Ankauf von Sport- und Sammlerwaffen, auch ganze Sammlungen.

EWB vorhanden.
„Serios, zuverlässig und fair.“
Sofortige Barzahlung.

Angebote bitte an:
- **Waffenstübchen** -
L. Bäcker
67551 Worms
Tel. 0 62 41 / 3 69 47 34
Mobil 01 78 / 5 24 27 74
waffen-ankauf@web.de

Schweinepest hat Region im Griff

Tierseuche breitet sich unter südhessischem Viehbestand aus

Städessen (mw). Die Afrikanische Schweinepest (ASP) hält den südlichen Landesteil Hessens weiterhin in Atem. Jüngster Fall bei Drucklegung ist das erste im Landkreis Darmstadt-Dieburg positiv auf die Afrikanische Schweinepest (ASP) getestete Wildschwein, das in Pfungstadt im Stadtteil Eschollbrücken gefunden wurde. „Um eine sichere und hygienische Entsorgung zu gewährleisten, wurde das gefundene Tier bereits zur Kadaversammelstelle gebracht. Ob die bisherigen Sperrzonen ausgeweitet werden, wird im Moment durch die Kreisverwaltung geprüft“, teilt der Kreis Darmstadt-Dieburg in einer Meldung mit.

Des Weiteren gab es einen Ausbruch der Tierseuche in einem landwirtschaftlichen Betrieb in Trebur. Dort müssen nun 1800 Schweine getötet werden, wofür laut Groß-Gerauer Kreisverwaltung ein auf tierschutzgerechte Keulung spezialisiertes Unternehmen beauftragt wurde. Stand Donnerstag, 1. August, ist es der achte betroffene Betrieb im Kreis Groß-Gerau. Der logistische Aufwand rund um die Tötung der Tiere machte sogar eine Straßensperrung der L3094 zwischen Wallerstädten und Geinsheim von Mittwoch bis Freitag notwendig, wovon auch die Zufahrt zur Rheinfähre Kornsand betroffen war. Wie der Kreis weiterhin mitteilt, sind inzwischen rund 107 Kilometer Elektrozaun aufgestellt worden, um das Wandern infizierter und/oder erkrankter Wildtiere zu verhindern. Drohnen und Kadaversuchhunde haben bisher eine Fläche von rund 29.000 Hektar abgesucht, wobei 72 positive ASP-Fälle entdeckt wurden. Mit im Spiel sind Wildbiologen und das Friedrich-Loeffler-Institut (FLI) als Bundesforschungsinstitut für Tiergesundheit. Zuvor hatte das Virus auch Betriebe in Riedstadt heimge-



Sogenannte „taktische Elektrozaune“ entlang von Feld, Flur und Straße sollen eine Bewegung möglicherweise infizierter Wildschweine eindämmen. Foto: Strobel

sucht, darunter eine Bauernhofmetzgerei mit Hofladen in Wolfskehlen. Diese hatte zum Zeitpunkt, als der Befall festgestellt wurde, aufgrund der Ferien Betriebsurlaub. Metzgerei und Laden sind nicht dauerhaft geschlossen, wie der Familienbetrieb betont, vielmehr arbeite man mit Hochdruck daran, auch bis man wieder eigene Schweine halten dürfe die bekannte Qualität zu liefern. Im Kreis Bergstraße wurde vergangene Woche erstmals ein verendetes Wildschwein positiv auf ASP getestet, wie aus einer Pressemitteilung der Kreisverwaltung hervorgeht. Gefunden wurde der Kadaver westlich von Einhausen am Feldrand, während eines Drohnenflugs zum Aufspüren von Wild vor dem Abernten des Felds. Die Infektion mit der Schweinepest bestätigte die Untersuchung einer entnommenen Probe beim Hessischen Landeslabor in Gießen sowie beim FLI. Als Reaktion hat der Kreis Bergstraße die Sperrzonen neu gezogen und erweitert, rund 50 Schweinehaltende Betriebe mehr fallen laut Pressemitteilung nun dort hinein. Weite Teile Mannheims und des Rhein-Neckar-Kreises

liegen jetzt ebenfalls in den Sperrzonen Eins und Zwei. Weitere Elektrozaune entlang des Rheins sowie an der A67 sollen eine Ausbreitung von ASP in Richtung Süden verhindern. Laut dem Bundesministerium für Ernährung und Landwirtschaft wird die Tierseuche durch Wildschweine und gehaltene Schweine übertragen, aber auch Lebensmittel, Gegenstände für die Jagd, Futter, Kleidung, Schuhe und Material, das in Landwirtschaft, Jagd oder in der Freizeit benutzt wird, können das Virus transportieren, es ist lange ansteckungsfähig. Für den Menschen ist ASP ungefährlich, auch beim Verzehr von kontaminiertem Fleisch, für infizierte Tiere jedoch fast immer tödlich. Der Erreger hält sich zudem lange in gekühltem, gefrorenem, gepökeltem und auch geräucherem Fleisch. Betroffene Landwirte erhalten von der Tierseuchenkasse und vom Land zwar eine Entschädigung, müssen jedoch ihre Ställe von Grund auf desinfizieren lassen, ein aufwendiger und teurer Prozess. Nach einem Befall ist zudem eine wochenlange Zwangspause im Halten von

Schweinen angeordnet und das Anschaffen von neuem Vieh mit hohem Risiko verbunden, solange ASP noch umgeht. Mastbetriebe in der Sperrzone ohne Befall können ihr Fleisch zudem nicht vermarkten. Kurzum: eine denkbar schwierige Lage für die gesamte Branche.

„Zu den wichtigen Maßnahmen, das Virus einzudämmen, gehört auch das angepasste Verhalten der Menschen“, sagt der Groß-Gerauer Landrat Thomas Will. „Hunde an einer maximal fünf Meter langen Leine führen, im Außenbereich immer auf den befestigten Wegen bleiben, Lebensmittelreste nur in geschlossene Behälter entsorgen“, zählt er weitere Maßnahmen auf.

Die Sperrzone Zwei umfasst den gesamten Kreis Groß-Gerau sowie Teile der Kreise Darmstadt-Dieburg und Bergstraße. Im Kreis Groß-Gerau soll perspektivisch eine Sperrzone III eingerichtet werden, meldet das Hessische Landwirtschaftsministerium. Eine finale Festlegung dieser Zone durch die EU stand bei Drucklegung noch aus. Die Sperrzone III soll dann die aktuell gültigen Schutz- und Überwachungszonen ersetzen, die um Betriebe mit infizierten Hausschweinen gezogen wurde. In einem Radius von rund zehn Kilometern um die Betriebe gelten starke Einschränkungen für den Handel mit Schweinen und Produkten aus Schweinefleisch sowie die Schlachtungen. Der Handel mit lebenden Schweinen wird grundsätzlich verboten. Auch Gülle, Mist und benutzte Einstreu darf nicht aus der Zone verbracht werden. Schweinefleisch von dort darf nur noch unter strengen Auflagen vermarktet werden, so das Ministerium wörtlich. Dies diene ausschließlich der Seuchenprävention, während der Verzehr von Schweinefleisch für Menschen unbedenklich bleibe.

Besuchen Sie uns in Groß-Gerau

GUTE KÜCHEN KAUFT MAN HIER.

Von klassisch bis hochmodern: Finden Sie Ihre neue Lieblingsküche auf rund 1000m² Kompetenzfläche. Direkt gegenüber vom Dornberger Bahnhof in Groß-Gerau.

Jetzt Beratungstermin vereinbaren unter
Tel: 06152 / 177 66 20

Heidenreich's KÜCHEN WELT

Küchenwelt der Möbel Heidenreich GmbH
Darmstädter Str. 123, 64521 Groß-Gerau
www.heidenreichs-kuechenwelt.de
Mo - Fr. 9-19 Uhr / Sa. 9-16 Uhr

Jetzt Ihre Anzeige buchen
www.plegge-medien.de/anzeigenbuchung

KFZ-ANKAUF

WIR KAUFEN JEDES FAHRZEUG ZUM BESTEN PREIS!

JEDE MARKE • JEDES ALTER • JEDER ZUSTAND

PKW BUSSE GELÄNDEWAGEN

WOHNMOBIL UNFALLWAGEN MOTORRAD

ALLES ANBIETEN • SOFORT BARGELD

EINFACH & SICHER!

Jederzeit erreichbar (Montag - Sonntag)!

☎ 06157/8085654 o. 0176/11199111

A.G. Automobile • Robert-Bosch-Str. 4 • 64319 Pfungstadt
a.g.automobile1@web.de • www.kfzankauf24.de

SHOWMAKER

PHUNGO Festival

Donna Summer Hier geht Bass! Eintritt frei!

Volksbank Darmstadt Mainz Live Musik | Kinderprogramm | DJs | Chill Out Dase | Illumination Shows | Good Food for you

8.-18. AUG 2024 PFUNGSTADT

Dr.-Horst-Schmidt-Straße 12 (Auf dem Gelände des ehem. Freibads)

Special Days
9. AUGUST Donna Summer FEMALE/FLINTA* FRONT
15. AUGUST PHUNGO MEETS METAL UP YOUR LIFE
17. AUGUST Hier geht Bass! ELEKTRO OPEN AIR VON 11-23 UHR
18. AUGUST FAMILIEN ELEKTRO »CHILL OUT BRUNCH« VON 11-15 UHR

ALLE INFORMATIONEN ZUM FESTIVAL IN DER SHOWMAKER APP ODER AUF WWW.PHUNGO.DE

*Beim ersten Getränk wird ein Kulturbeitrag von 5 Euro erhoben. Hierfür erhält man einen Becher - den man am Ende als Andenken mit nach Hause nehmen kann.

WGT CORE Training KK unterstützt!

mehr Stabilität, Kraft, Flexibilität rundum

Start: 26.8.24 10x/140€

Mo 19-20 oder Mi 19-20

Info + Anm 06157-6274 www.wgt-klimmeck.de

IWS RICHTER GmbH

Elektrotechnik - Kältetechnik

Photovoltaikanlagen zu super Preisen

Wärmepumpen Klimaanlagen

25 JAHRE KOMPETENZ ZUVERLÄSSIGKEIT

Wir beraten Sie kompetent und KOSTENLOS!

Lise-Meitner-Straße 21 • 64584 Biebesheim
Telefon 06258 / 6007 • www.iws-richter.de

DARMSTÄDTER PERSPEKTIVE DARMSTÄDTER MAKLER

Telefon 06 151 - 308 25-0
www.kleinstauber-immobilien.de

KLEINSTEUBER immobilien GmbH

1.300.000 m Draht und 1800 Türen und Tore immer an Lager!

DRAHT WEISSBÄCKER

ZÄUNE • GITTER • TORE

Draht-Weissbäcker KG

Steinstr. 46-48, 64807 Dieburg
Tel. (06071) 98810 • Fax (06071) 5161
Internet: www.draht-weissbaecker.de
E-Mail: draht@weissbaecker.de

- Draht- und Gitterzäune • Tore
- Schiebetore • Drehkreuze
- Schranken • Türen • Gabionen
- Pfosten • Sicherheitszäune
- Mobile Bauzäune • Alu-Zäune
- sämtliche Drahtgeflechte
- Alu-Toranlagen • Rankanlagen
- auch Montagen
- auch Privatverkauf

++ MÖBEL MARTIN in MAINZ. Jetzt JEDEN DONNERSTAG BIS 21 UHR für Sie geöffnet! ++

Feier dein Zuhause!

BIS 31.08.

65 JAHRE MÖBEL MARTIN

TÄGLICH 10-19 UHR:
BEACHLOUNGE UND BEACHVOLLEYBALLFELD

03.08. | 11-18 UHR:
BEACHRAUM MAINZ VOR ORT MIT LIVEMUSIK UND MODERATION

JEDEN SAMSTAG IM AUGUST:
GEWINNSPIELE, HÜPFBURG, COCKTAILBAR ...

Alle Aktionen und Programm

moebel-martin.de

MÖBEL MARTIN MAINZ

KFZ verkaufen! Schnell und bequem
ANKAUF ALLER FAHRZEUGE
AUTOPARK GERNSHHEIM
 Pkw, Busse, Geländewagen, LKW, Wohnmobile
 * Firmenfahrzeuge * Nutzfahrzeuge *
 Unfall-, Motor- oder Getriebeschaden
 * Seriöse Abwicklung * Sofortige Abmeldung *
 Tel. 062 58 / 3773, Handy 0174 / 202 77 29
Jederzeit erreichbar! Whatsapp/SMS möglich
 Robert-Bunsen-Str. 5a, 64579 Gernsheim

AUTO ANKAUF
 100% HÖCHSTPREISE
KAUFEN ALLE AUTOS
 Alle Marken! Alle Modelle!
 PKW's, Busse, Geländewagen, Wohnmobile, Wohnwagen, Unfallwagen, auch ohne TÜV, Getriebeschaden, Motorschaden.
WIR KAUFEN ALLES ZAHLEN SOFORT BARGELD!
 Immer erreichbar, 24h Mo. - So.
06157 8018572
0171 8181110
 Feldstr. 22, 64319 Pfungstadt

www.kfz-ankauf-24h.de
WIR KAUFEN JEDES FAHRZEUG ZUM BESTEN PREIS!
 JEDE MARKE, JEDES ALTER, JEDER ZUSTAND
ALLES ANBIETEN! SOFORT BEZAHLUNG!
 Jederzeit erreichbar Mo. - So.
0171/4991188
06157/8085654
 Robert-Bosch-Str. 4, 64319 Pfungstadt

Wir suchen Zeitungs-Zusteller!
 Für unseren Vertriebspartner suchen wir zuverlässige Personen für die Zustellung der **Pfungstädter Woche.**
 Die Verteilung findet jeden Samstag-Mittag für 2 - 4 Stunden (bis 18 Uhr) statt.
Jetzt Zusteller werden und dazu verdienen!
 Einfach anrufen - 0 61 04 / 49 70 90

ZEITUNG nicht im Kasten?
 Dann nutzen Sie unseren Zustellservice unter:
www.plegge-medien.de/zustellservice

IMPRESSUM
Pfungstädter Woche
 Erscheinungsweise: wöchentlich samstags
 Auflage: ca. 13.000 Exemplare
 Herausgeber: PLEGG Medien Verlag GmbH, Friedrich-Wöhler-Str. 2-4, 64579 Gernsheim, Telefon: 0 62 58 / 93 36 - 0 info@plegge-medien.de, www.plegge-medien.de
 Geschäftsführung: Karin Weiß-Plegge, Pascal Plegge, Pierre Plegge
 Leitung Werbevermarktung: Chiara Nixdorf, info@plegge-medien.de
 Redaktion: Matthias Weißmann (mw) (V.i.S.d.P.), Heike Strobel (hst), Niklas Chlebnicek (nic), Dr. Philipp Schaab (ps), Kerstin Maes (km), Janina Pomes (jp) redaktion@plegge-medien.de
 Produktion: PLEGG Medien Produktion GmbH, 64579 Gernsheim
 Druck: VRM Druck GmbH & Co. KG, 65428 Rüsselsheim am Main
 Vertrieb: VRM Logistik, 64295 Darmstadt
 Redaktionsschluss: mittwochs 18.00 Uhr
 Anzeigenschluss: mittwochs 16.00 Uhr
 Öffnungszeiten: Mo. bis Do. 8.00 bis 16.00 Uhr, Fr. 8.00 bis 13.00 Uhr
 Für Gestaltung, Satz und Ausführung von Texten und Anzeigen, Urheberrecht beim Verlag. Für Fehler keine Haftung.

In Hessens schönen Norden

DLRG-Nachwuchs begab sich auf Sommerzeltlager gen Eschwege

Pfungstadt (red). Vom 14. bis 24. Juli war die DLRG-Jugend Pfungstadt zu ihrem jährlichen Sommerzeltlager unterwegs. Dieses Jahr führte die Tour für Kinder und Jugendliche von 8 bis 17 Jahren ins nordhessische Eschwege. Dort standen zehn Tage Spiel und Spaß auf dem Programm und nach einem komplett verregneten Lager im Jahr 2023, spielte diesmal auch das Wetter wieder mit, berichteten die Lebensrettenden. Die Gruppe war mit 18 Teilnehmenden etwas kleiner als in den letzten Jahren, da zahlreiche Jugendliche aus den vergangenen Lagern aus der Altersspanne herausgefallen waren. Daher zeigt sich Mareike Strauch als Jugendleiterin der Pfungstädter Lebensretter zufrieden: „Wir haben sehr viele Zeltlager-Neueinsteiger dabei gehabt und auch wieder Kinder aus unserer Ortsgruppe, aus anderen DLRG-Gruppen oder auch ohne DLRG-Bezug.“ Manuel Brauckmann als zuständig Referent für das Zeltlager im Jugendvorstand ist optimistisch für 2025: „Durch die zahlreichen neuen Teilnehmer und bereits jetzt wieder eingegangenen Anfragen zum Sommerzeltlager 2025, sind wir guten Mu-



Ergebnisreiche Tage liegen hinter der Zeltlagergruppe der DLRG.

Foto: DLRG

tes, dass wir im kommenden Jahr wieder mehr Teilnehmer an Bord haben.“ Auch inhaltlich zieht Manuel Brauckmann eine positive Bilanz zum diesjährigen Lager: „Wir hatten schöne Ausflüge, einen tollen Zeltplatz, viele Stunden am See, leckeres Essen, interessante und lustige Gruppenspiele, eine spannende Nachtwanderung, eine tolle Lager-Disco und natürlich viele Lagerfeuer und den vielfältigen Lager-

abend.“ Der Zeltplatz bei Eschwege am Meinhard-See bot bereits zahlreiche Möglichkeiten. Neben dem Strandbad, das ausgiebig genutzt werden konnte, gab es einen Spielplatz, Minigolfanlage und einen Treibbootverleih. Alle Möglichkeiten wurden von Teilnehmenden und Betreuenden ausgeschöpft, heißt es in der Nachbetrachtung. Dazu gab es genügend Platz für Fußball, Volleyball und Badminton sowie weitere mitgebrachte Spiele aus der

reichhaltigen Spielesammlung der DLRG. Für die wenigen regnerischen Stunden standen Kartenspiele, Tisch- und Brettspiele sowie Zeitschriften im Aufenthaltszelt zur Verfügung. Direkt am Zeltplatz wurde im Küchenzelt auch frisch gekocht, so dass alle über den gesamten Zeitraum mit leckerem Essen versorgt wurden. Ebenfalls am Zeltplatz liefen die Gruppenspiele, bei denen in verschiedenen Teams Punkte gesammelt

werden konnten. Auch hier war alles dabei: Von der Quizfrage-Runde bis zu Wasserspielen, die in einer kleinen Wasserschlacht endeten. Dabei standen die Spiele in diesem Jahr unter dem Motto „Märchen“ und so gehörte zu jedem Spieleteam eine Märchengeschichte, die auch einmal am Lagerfeuer vorgelesen wurde. Vom Lagerfeuer aus startete die Gruppe auch einmal zu einer Nachtwanderung. Ein weiteres Highlight waren drei Tagesausflüge: Einmal ging es in die Innenstadt von Eschwege, wo bei einer Foto-Rallye Aufgaben zu lösen waren. Ein weiterer Ausflug führte die Gruppe über die ehemalige deutsch-deutsche Grenze nach Eisenach, bei dem die Wartburg bei einer interessanten Führung erkundet wurde. Höhepunkt war der Ausflug an die Werra zum Eschweger Kanu-Club: Dort ging es in Paddelbooten bei bestem Wetter über die Werra, so dass auch ein kleines Bad zur Abkühlung nicht fehlen durfte. Im kommenden Jahr führt das Lager vom 6. bis 16. Juli ins schwäbische Abtsgmünd. Die Ausschreibung und Anmeldung hierfür soll ab Dezember verfügbar sein.

400 Einsätze für Menschen in Not

First-Responder-Gruppe des DRK Zwingenberg wird im August fünf Jahre alt

Zwingenberg/Auerbach (ps). Am Mittwoch, 24. Juli, rückte die ehrenamtlich aktive First-Responder-Einheit des DRK-Zwingenberg zu ihrem mittlerweile 400. Einsatz aus. „Während der letzten fünf Jahre war der First-Responder rund um Uhr besetzt und in Bereitschaft. So kamen mehrere tausend Bereitschaftsstunden zusammen, die genaue Anzahl haben wir nicht zusammengerechnet“, erklärt das Zwingenberger DRK in einer Mitteilung an die Presse. Am Dienstag, 9. August, feiert die Gruppe ihren fünfjährigen Geburtstag. Die First-Responder-Einheit wurde 2019 anlässlich der damaligen Vollsperrung der B3 wegen umfangreichen Bauarbeiten, gegründet. Seit Ende 2023 wurde das Einsatzgebiet erweitert, die First-Responder sind seitdem auch für weite Teile von Auerbach zuständig. Der First-Responder – auch „Helfer-vor-Ort“ genannt – ist eine Ergänzung zum regulären Rettungsdienst und



Seit 2019 ist die First-Responder-Gruppe des DRK Zwingenberg Menschen aktiv. Kürzlich sind die Helferinnen und Helfer zu ihrem 400. Einsatz ausgerückt. Foto: DRK

überbrückt die Zeit vom Notfallereignis bis zum Eintreffen des Rettungsdienstes oder Notarztes – das sogenannte „therapiefreie Intervall“ genannt. Aufgaben der First Responder umfassen weiterhin das Leisten

qualifizierter Erster Hilfe, die Erkundung der Notfalllage, die Abgabe einer qualifizierten Meldung an die Rettungsleitstelle sowie die Unterstützung des Rettungsdienstes bei weiteren Maßnahmen. Auch die Do-

kumentation des Einsatzes gehört zum Aufgabenfeld. Die Helferinnen und Helfer vom DRK Zwingenberg haben mindestens eine Ausbildung zum Sanitäter oder zum Rettungshelfer. Aktuell hat die Zwingenberger First-

Responder-Gruppe acht Mitglieder. Die meisten Einsätze hatte die Gruppe im Jahr 2020, als sie zu 82 Notfällen gerufen wurde, im vergangenen Jahr waren es 70 Notfälle. Im Jahr 2024 sind die Zwingenberger First Responder bisher 55 Mal ausgerückt, von 35 Einsätzen fanden in Zwingenberg statt, 17 in Auerbach und drei in Rodau. Die meisten Einsätze hatten Notfälle mit akuten Erkrankungen als Ursache, darunter Atemnot oder Bewusstlosigkeit. Andere Ursachen waren unter anderem Verletzungen, Verkehrsunfälle, Reanimationen bei Herz-Kreislauf-Stillständen oder Notfälle mit Kindern. Den tragischsten und schwierigsten Einsatz in diesem Jahr hatten die Einsatzkräfte aus Zwingenberg im Februar in Auerbach, als eine Person von einem Zug erfasst worden war und noch vor Ort an den Verletzungen starb, berichtet Bereitschaftsleiter Udo Bäcker auf Anfrage der Redaktion.

Kurze Auszeit in Holland

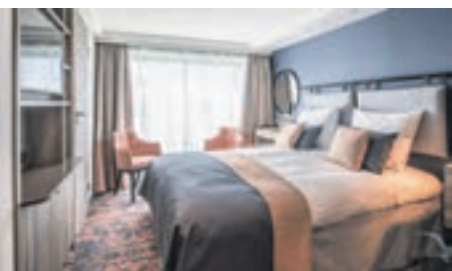
4-tägige Flusskreuzfahrt mit dem First-Class-Schiff „MS Andrea“

Bus- und -abreise zum/vom Schiff inkl.



150 € Geburtstags-rabatt*

Stadt- und Hafensrundfahrt Rotterdam im Preis enthalten



Kommen Sie mit an Bord des First-Class-Schiffes „MS Andrea“ und genießen Sie während eines 4-tägigen Kurzurlaubes die Vielfalt Hollands. Freuen Sie sich auf die architektonische Hochburg Rotterdam und lernen Sie den größten Seehafen Europas kennen. Wir laden Sie zu einer Stadt- und Hafensrundfahrt ein. Im Anschluss folgt ein ganzer Tag in der lebendigen Hauptstadt Amsterdam. Erleben Sie die charmante Grachtenwelt bei einem ausgiebigen Bummel oder buchen Sie einen Ausflug in näherer Umgebung. Nach einem Besuch in dem hübschen Städtchen Arnheim geht es wieder nach Köln, wo Ihr Reisebus bereits wartet und Sie ganz bequem zurück ins Rhein-Main-Gebiet fährt.

Ihr Schiff
 Das stillvolle First-Class-Schiff „MS Andrea“ (Baujahr 2020) bietet höchsten Komfort sowie ein geschmackvolles, sehr modernes und wohnliches Ambiente. Sie verfügt über ein Panorama-Restaurant und -Lounge mit Bar, eine elegante Heck-Bar mit Spezialitäten-Restaurant, ein großes Sonnendeck mit Liegestühlen, Sitzgruppen u.v.m. Ein Lift verbindet das Saturndeck mit dem Oriondeck. Die komfortabel ausgestatteten Kabinen haben alle DU/WC, TV, Fön, Minibar, Kaffeemaschine, Safe, Klimaanlage u.v.m. Die ca. 16m² großen Kabinen auf Orion- und Saturndeck haben einen franz. Balkon, die Kabinen des Neptundecks (12m²) kleinere, nicht zu öffnende Fenster.

Reisetermine:
29.10. – 02.11.2024
02.11. – 06.11.2024
06.11. – 10.11.2024

Reiseleistungen:
 • Flusskreuzfahrt in der gebuchten Kabinenkategorie von „MS Andrea“
 • Vollpension - Verpflegung an Bord
 • 1x Kapitänsdinner und ein Willkommensgetränk
 • Geführte Stadt- und Hafensrundfahrt in Rotterdam
 • Alle Ein- und Ausschiffungs-, Hafen- und Schleusengebühren

Sonderleistung des Reisebüros Wagner:
 • inkl. Busan-/abreise nach Köln ab/bis Wiesbaden, Mainz, Rüsselsheim, Darmstadt

Reiseverlauf:			
Tag	Hollandreise	Ankunft	Abfahrt
1	Busanreise nach Köln	-	-
	Einschiffung ab ca. 14:30 Uhr	-	15:30
	Fahrt auf dem Niederrhein	-	-
2	Rotterdam	09:30	16:00
	Amsterdam	23:30	-
3	Amsterdam	-	23:00
4	Arnheim**	09:00	14:00
5	Köln - Ausschiffung ab ca. 9 Uhr	09:00	-
Busrückreise ins Rhein-Main-Gebiet			
**Aufgrund von Bauarbeiten am Anleger in Arnheim ist eine alternative Anlegung in Nijmegen möglich.			
Kabine/Deck	29.10. – 02.11.2024	02.11. – 06.11.24	06.11. – 10.11.24
2-Bett mit frz. Balkon/Oriondeck	€ 829,-		€ 729,-
Reisepreise in € pro Person.			

* 150 € Geburtstagsrabatt bei Geb. im Monat Oktober/November (Abfahrt: 29.10.24) bzw. im November (Abfahrten: 02.11. + 06.11.24).

Noch Tische da

Flohmarkt bei der Concordia

Pfungstadt (red). Der Sportclub Concordia Pfungstadt veranstaltet am Samstag, 31. August, einen Flohmarkt „Alles rund ums Kind“. Von 10 bis 12 Uhr werden in der Dr.-Horst-Schmidt-Straße 20 Baby- und Kinderkleidung, Spielsachen, Bücher und vieles mehr angeboten.

Sowohl im Hallenbereich als auch auf dem Außengelände kann nach Lust und Laune gefeilscht werden. Kaffee und Kuchen sind ebenfalls im Angebot. Es sind noch Tische zu vergeben.
Anmeldung zum Verkauf und weitere Infos: flohmarkt@concordia-pfungstadt.de

Gute Kombi

„Ebbelwoi unn Kochkees“ im Moorhaus

Pfungstadt (red). Zusammen mit dem Seniorenkreis Eschollbrücken-Eich organisiert der Beirat der älteren Generation Pfungstadt ein gemeinsames Treffen zum gegenseitigen Kennenlernen im Biergarten des Naturfreundehauses „Moorhaus“, Bergstraße 181. Zum „Ebbelwoi und Kochkees“-Treff sind alle

Älteren aus der Kernstadt, Hahn und Eschollbrücken-Eich eingeladen. Am Mittwoch, 14. August, ab 15 Uhr werden Apfelwein mit Kochkäse sowie Kaffee und weitere Leckereien angeboten. In geselliger Runde kann geplaudert, gelacht und sich über die Angebote des Beirats und des Seniorenkreises informiert werden. Das Motto laut Pressemitteilung: „Einfach Spaß und Unterhaltung an der frischen Luft haben“. Bei Regen fällt die Veranstaltung aus. Damit die Organisatorinnen planen können, wird um kurze Anmeldung gebeten.
Weitere Infos: info@senioren-pfungstadt.de; Monika Hübener, (06157) 86583

Offenbar wenig Interesse am Anbau

Cannabis: Hessenweit laut Regierungspräsidium bisher nur neun Anträge gestellt

Hessen (red). Im Rahmen seines Besuchs im Regierungspräsidium Darmstadt (RP) erklärte Hessens Innenminister Roman Poseck (CDU) am Mittwoch: „Nachdem am 1. April 2024 das Gesetz zum Umgang mit Cannabis als Bundesgesetz in Kraft getreten ist, habe ich Ende Juni die Zuständigkeiten zur Umsetzung des Gesetzes vorgestellt. Das Regierungspräsidium Darmstadt wurde als zentrale Genehmigungsbehörde für alle Anbauvereinigungen in Hessen festgelegt. Damit haben wir eine einheitliche hessische Handhabung des teilweise komplizierten Gesetzes gewährleistet.“



Der Anbau von Cannabis in Deutschland ist seit diesem Jahr unter besonderen Bestimmungen legal. Das Regierungspräsidium Darmstadt ist für die Erlaubniserteilung in ganz Hessen zuständig. Foto: Harald Grunsky

Mit großer Kraftanstrengung hätten sich die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter schnell in die neue Thematik eingearbeitet und nähmen seit dem Inkrafttreten der Regelung zur

Anbauvereinigung am 1. Juli auch schon Anträge entgegen, teilt das RP Darmstadt in einer Meldung mit. „Nach aktuellem Stand sind bisher neun An-

träge, davon vier online und fünf per Papierantrag, eingegangen. Sie kommen aus ganz Hessen. Mit der Antragszahl bewegt sich Hessen im Bun-

desdurchschnitt. Auch die anderen Länder melden aktuell einstellige oder niedrige zweistellige Antragszahlen“, so der Innenminister.

Es sei aber in den nächsten Wochen noch mit einem Anstieg der Antragszahlen zu rechnen. Für den Onlineantrag bedürfe es zunächst beispielsweise eines Elster-Zertifikats, heißt es in der Mitteilung des RP Darmstadt. Maximal könnten in Hessen 1070 Erlaubnisse erteilt werden. „Die ersten Erfahrungen sprechen aber dafür, dass die Zahl der Anträge deutlich geringer bleiben dürfte. Die Hürden für die Genehmigung einer Anbauvereinigung sind aus guten Gründen hoch“, sagt Hessens Innenminister Poseck, und bedankt sich bei Regierungspräsident Prof. Dr. Hilligardt und den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern, die sich dieser arbeitsaufwendigen Zusatzaufgabe angenommen und zum reibungslosen Start beigetragen hätten.

Der Ball rollt, aber ohne Celine Dion

Punktspielauftakt für die germanischen Teams am Grünen Steg

Pfungstadt (red). Der sommerliche Dornröschenschlaf ist beendet: Mit der Reinkarnation des unterklassigen Amateurfußballs erhalten die Olympischen Spiele sowie der parallel die Manege betretende Profizirkus ab diesem Wochenende eine sportlich nicht zu unterschätzende Konkurrenz. Wer seinen vom momentan überdimensionalen TV-Sportangebot übermächtigten Pupillen eine kurzfristige Freiluftkur gönnen möchte, der ist am Sonntagmittag, 4. August, auf dem Traditionsterain der RSV Germania 03 an der Ostendstraße bestens aufgehoben, weiß Vereinsvorsitzender Eckhard Czok. Das Ouvertürenprogramm der Saison 24/25 beinhaltet gleich zwei interessante Heimpartien. Um 13 Uhr eröffnet die blau-weiße Reserve gegen die SKG Bickenbach II den Kreisliga C Reigen,

ehe direkt im Anschluss ab 15 Uhr die zum Kehraus der vergangenen Runde ins Kreisliga B Becken abgerutschte erste Mannschaft den altbekannten Rivalen FSV Schneppenhausen empfängt. Nach dem Degradierungsvollzug auf den dritt niedrigsten Level erinnert sich der Rasensportverein an die 1972 vom damaligen IOC-Präsidenten Avery Brundage unter der Münchener Plexiglastribüne formulierte Marschroute „The Games must go on“. Das wohl berühmteste olympische Zitat steht sinnbildlich für den Neuaufbau am Grünen Steg. Auch im 121. Jahr seit der Klubtaufe wird der rüstige Ball-Methusalem ungeachtet aller während der zurückliegenden Dekade kassierten Rückschläge seinen Mann stehen und auf der grünen Wiese faire Wettkämpfe offerieren. Mit dem FSV

Schneppenhausen reist gleich einer der Aufstiegsfavoriten in den Pfungstädter Ostbezirk. Gegen keinen anderen Kontrahenten hat der Rasensportverein in diesem Jahrhundert mehr Punktspielduelle absolviert (22), wobei die Bilanz total ausgeglichen ist: Je neun Siege bei vier Unentschieden. Beim letzten Vergleich im März 2023 setzten sich die Germanen 4:2 durch. Drei Monate später mussten die Weiterstädter Ortsteilkicker in den sauren Abstiegsapfel beißen. Weil dem RSV vor einem Dutzend Wochen das identische Negativschicksal widerfuhr, steht nun eine Novität im Fokus. Nach gemeinsamen Meetings auf den Gruppenligen-, Kreisoberligen- und Kreisliga-A-Ebenen folgt am Sonntag die interne B-Klassen-Premiere. Mit dem Schneppenhäuser Comeback am Grünen Steg

kehrt auch der aus germanischem Blickwinkel populärste Gästeprotagonist Torsten Schambach exakt zwei Monate vor seinem persönlichen Highlight (Keeper des 98er-Traditionsteams bei den „Veteranos“ des FC Barcelona im Camp Nou) ins frühere Wohnzimmer heim. Zwischen 1991 und 2009 hütete die Torhüterlegende nicht mehr und nicht weniger als 492mal den RSV-Ligakasten und belegt dank diesem epischen Treueeid unangefochten Position Eins der germanischen Einsatzliste. Seitdem verdient er auf dem FSV-Ground „An der Triif“ als Tausendsassa neben dem Platz seine Meriten und genießt daher bei beiden Klubs Kultstatus. Trainer Manu Meixner und seine Schützlinge haben ergo zur saisonalen Uraufführung ad hoc eine echte Standortbe-

stimmung vor der Brust. Den finalen Feinschliff für das neue Aufgabenprofil erarbeiteten sich die Germanen im Rahmen des jüngsten Matchvorbereitungsdoppelpacks zu Hause gegen Concordia Gernsheim (1:2) und bei Olympia Biebesheim II (2:2). Die lateinische Römerphrase „Ludi Incipiant“ (die Spiele mögen beginnen) kann also im Verlauf der Eröffnungsfeier endlich ertönen. Zwar scheiterte der opulent geplante Show-Clou, dass Celine Dion auf dem Dach der Malzfabrik das Vereinslied „Blau und weiß, wie lieb ich dich“ über Pfungstadt schmetterte, an extrem differenzierten Gagenforderungen, doch die Fans werden wieder ihrer Verzehrkombination Worscht plus Kaltschale frönen und dürfen sich nach längerem Entzug auf zwei erlesene Kickkollektionen freuen.

Von einem epischen Hin und Her

Update zum schwankenden Schwimmbadprojekt – DLRG kritisiert Kommunalaufsicht

Pfungstadt (mw). Wie, ob und wann in Pfungstadt wieder in einem öffentlichen Schwimmbad geschwommen werden kann, bewegt seit inzwischen zehn Jahren die Gemüter der Menschen. Jüngst hat die Kommunalaufsicht moniert, dass sie die Verpflichtungsermächtigungen der Stadt für zu hoch hält, auch und besonders im Schwimmbadprojekt. Das Defizit im Stadtsäckel werde dadurch wiederkehrend zu groß. Ohne Frage ist es ein millionenschweres Mammutprojekt, das finanziell erst einmal gestemmt werden muss. Jedoch sitzt den Verantwortlichen Tag für Tag mehr die Zeit im Nacken, denn Verzögerungen und Umplanungen, sofern denn welche vorgenommen werden sollen, kosten bares Geld. Bei aller Strahlkraft plus Wichtigkeit, die ein Familien- und Freizeitbad für Pfungstadt zweifelsohne hätte, muss aber auch konstatiert werden: Die Haushaltslage ist delikat. Eine defizitäre Landesparty na-



Ein letztes Bild aus alten Tagen, der Bade-Sauna-Park in Pfungstadt ist längst Geschichte, ein neuer bisher nur in Köpfen und auf Papier unterwegs. Foto: Archiv

mens Hessentag lastet schwer auf den Stadtfinanzen und zuletzt mussten erst die Kitgebühren massiv erhöht werden, um klaffende Geldlöcher zu stopfen. Zudem besteht mit dem Landkreis Darmstadt-Dieburg weiterhin keine Vereinbarung darüber, wie hoch der Zuschuss

für das Schulschwimmen ausfallen soll. Neben den Menschen in und um Pfungstadt, die seit einem Jahrzehnt auf Schwimmspaß und -kurse für Kinder verzichten müssen, ist die ortsansässige DLRG eine der größten Leidtragenden der Misere um das Planschparadies. Deren

Vorsitzender Holger Heisel äußert sich zu den jüngsten Kontroversen und hofft mit seiner Organisation darauf, dass das geplante Bad nicht auf den letzten Metern der Planung noch ausgebremst werde: „Jeder weitere Verzug wird das Projekt noch weiter verteuern. Der politische

Rückhalt aus dem Kreis, insbesondere bei den Zusagen zum Schulschwimmen scheint zu schwinden. Anscheinend nimmt der Landkreis inzwischen lieber weite Wege und damit einhergehend eine schlechtere Qualität des Schwimmunterrichts in Kauf, statt Bäder vor Ort zu stärken.“ Verärgert zeigt sich Heisel über die Äußerungen der Kommunalaufsicht: „Bei anderen teuren Projekten in Pfungstadt, wie dem Hessentag, erfolgte keinerlei Stellungnahme von dieser Seite. Dies widerspricht der gegebenen Neutralitätspflicht der Behörde, die über keinerlei demokratische Legitimation für politische Entscheidungen verfügt.“ Derzeit belaufen sich die kalkulierten Gesamtkosten für den neuen Bade- und Saunapark auf 45 Millionen Euro, der Kreditbedarf für die Stadt soll bei etwa 36 Millionen Euro liegen, während die Differenz unter anderem von Fördergeldern finanziert wird.

KFZ-Handel N.B

Ankauf von Gebrauchtfahrzeugen aller Art PKW, Busse und Geländewagen

Unser Team ist von

Montag bis Freitag 9:00 bis 18:00 Uhr & Samstag 9:30 bis 13:00 Uhr für Sie da.

Adresse: **Robert-Bosch-Straße 4b**
64319 Pfungstadt

Telefon: **061 57 / 95 57 955**

Mobil: **01 76 / 30 66 65 60**



Spenden Sie Licht in dunkelster Nacht!

Wir begleiten im Kinderhospiz Bärenherz lebensverkürzende erkrankte Kinder und ihre Familien: Liebevoll, professionell, rund um die Uhr, 365 Tage im Jahr – weil jede Minute Leben kostbar ist...

Bärenherz Stiftung Spenden/Zustiftungen
Tel. 0611 3601110-0 Wiesbadener Volksbank | BIC: WIBA555W
www.baerenherz.de IBAN: DE07 5109 0000 0000 0707 00



Autopark Biebesheim

An- und Verkauf von Gebrauchtwagen!
Täglich neue Fahrzeuge aller Preisklassen!

Sie können unsere Fahrzeuge mit mehreren Bildern im Internet unter www.apbiebesheim.de besichtigen!

Fahrzeugfinanzierung und -finanzierung auch ohne Anzahlung möglich!

Inh. Stefan Backof • Biebesheim
Bahnhofstraße 2 • Tel. 0 62 58 / 94 99 49 • Fax 0 62 58 / 94 99 99

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

KFZ BAR ANKAUF

Alle Fahrzeuge

PKW's, Busse, Geländewagen, Wohnmobile, Wohnwagen, Oldtimer, Traktoren, Bagger.

Alles anbieten! (Baujahr, km, Zustand egal)

Sofort Bargeld! Jederzeit erreichbar.

06158 - 6 08 69 88 • 0173 - 3 08 74 49

KAUFE AUTOS

PKW, Busse, LKW, Geländewagen, Wohnwagen/-mobile, Traktoren, Bagger, auch mit Mängeln. Zustand egal.

Bitte alles anbieten, zahle bar und fair.

24 Stunden erreichbar!

06157 / 9 16 80 06 • 0177 / 3 10 53 03

SUCHE FAHRZEUGE

PKW's, Busse, Geländewagen, Wohnmobile etc. für Export, Zustand egal, zahle Höchstpreise - sofort Bargeld, bitte alles anbieten, jederzeit erreichbar.

0151 / 71 87 23 06

Tel.: 06258 / 50899 21

So sieht Ihre TÜV-Plakette aus?



Zeit für eine neue, aber dieses Mal bei uns!

Auch wir führen die amtliche Haupt- und Abgasuntersuchung durch.

Täglich ohne Termin an unseren Prüfstellen in:

Darmstadt
Michelstadt

Bensheim
Dietzenbach

Alle Adressen, Infos und Dienstleistungen unter ofsv.de und per Telefon: **06151 39910**



ROSSMANN
BESTATTUNGEN
Pfungstadt
Meisterbetrieb

Die Trauer ist so einzigartig, wie der Mensch, den man verloren hat. Schenken Sie uns Ihr Vertrauen, wir begleiten Sie individuell und nach Ihren Wünschen.

Lena Rossmann

Telefon 0 61 57 - 95 16 0
www.bestattungen-rossmann.de
info@bestattungen-rossmann.de

Persönliche Beratung zur Bestattungsvorsorge
Individuelle Gestaltung von Abschieden und Trauerfeiern
Begleitung und Soforthilfe im Sterbefall

Für Sie da - Eric Huxhorn & Jörg Schwab
06157/3222

FALK-HÖRR
Bestattungen

Ihr Bestattungshaus am Friedhof
Lindenstraße 110 • 64319 Pfungstadt
06157/3222 • www.falk-hoerr.de
follow us on

Parkinson kann uns alle treffen!

Fördern Sie bahnbrechende Forschung. Infos auf www.Parkinsonfonds.de

ParkinsonFonds Deutschland IBAN: DE92 100 205 000 003 871 808

Danke

Einen lieben Menschen zu verlieren tut sehr weh. Dann ist es wohlthuend, mitfühlende Menschen an seiner Seite zu finden.

Hannelore Trautmann
* 11.9.1943 † 20.6.2024

Die in so vielfacher Weise zum Ausdruck gebrachte Anteilnahme, die meine Frau ehrte und uns tröstete, hilft uns die schweren Stunden leichter zu ertragen. Dafür danken wir von Herzen.

Pfungstadt, im August 2024 Im Namen der Familie
Walter

HERZLICHEN DANK

sagen wir allen für die Beweise der großen Anteilnahme und Verbundenheit durch einfühlsame und tröstende Worte, für Blumen und Gaben sowie für die große Wertschätzung, die unserem lieben

Alfons Grieger
* 19.10.1935 † 27.6.2024

entgegengebracht wurde. Besonderer Dank gilt Herrn Marcel Redling für seine einfühlsame Trauerrede.

Jens Grieger mit Familie
Pfungstadt, Im August 2024

Danke für den Weg, den du mit uns gegangen bist. Danke für die Hand, die uns so hilfreich war. Danke, dass es dich gab.

Gerda Kern
geb. Möller
* 26.9.1938 † 23.7.2024

Wir behalten dich in lieber Erinnerung:

Renate und Alfred
Petra und Peter
Markus und Anna
Julia mit Max und Tim
Daniel und Jaqueline
Sascha mit Mia
und alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Montag, dem 19. August 2024, um 11 Uhr auf dem Friedhof in Pfungstadt statt.

LESERBRIEF

Zu den „Informationen des Finanzdezernenten“ in der Pfungstädter Woche, Ausgabe KW 30, 26. Juli 2024:

Hat sich Pfungstadt mit dem Bau des Schwimmbades übernommen? Wird hier die Kommunalaufsicht (KA) des Landkreises Darmstadt-Dieburg absichtlich mit unvollständigen Zahlen gefüttert? Die geplante Gesamtkosten des Schwimmbades (Bad) belaufen sich auf 45 Millionen Euro Brutto. Das heißt, nach Abzug der gezahlten Vorsteuer (Rückerstattung des Finanzamts) bleibt hier eine Summe von ca. 37,8 Millionen. Unter Berücksichtigung der 15 Prozent geplanten Kosten für „Unvorhergesehenes“ wäre man bei Ausgaben in Höhe von rund 32,2 Millionen Euro. Natürlich müssen auch die 3,95 Millionen Fördermittel von Bund/Land in Abzug gebracht werden, so dass der Eigenanteil der Finanzierung die 30 Millionen Euro Grenze unterschreitet. Aber anscheinend wollen diese Tatsachen nicht in die Köpfe einiger Stadtverordneten (STV) und Verantwortlichen der Stadtverwaltung.

Noch dazu wird verschwiegen, dass sich die Stadt in unverantwortlicher Weise mit dem Hessentag (HT) 2023 übernommen hat, denn mit derzeit ca. 10,2 Millionen Euro Defizit ist es sicherlich nicht getan. Wahrscheinlich wurden hier weder die Rückstellungen für Überstunden der städtischen Mitarbeiter noch diverse interne Leistungsverrechnungen berücksichtigt. Man beachte über 10 Millionen Euro für 10 Tage Feiern!

Dies in Relation zum Nutzen eines Bades für mindestens 25 Jahre ist ein krasses Missverhältnis. Das Bad belastet derzeit in keinsten Weise die städtischen Aufwendungen da Anlagen im Bau zum Anlagevermögen gehören. Ferner hat der HT plötzlich und unerwartet im April 2023 nicht weniger als 1,9 Millionen Euro aus der Hessenkasse geschluckt. Es zeugt von wenig politischem Anstand, wenn die Stadtverordnetenversammlung (STVV) in 9/2018 insgesamt 5,5 Millionen Euro aus der Hessenkasse ausschließlich für die Finanzierung des Bades reserviert und danach diese Mittel scheinbar und ersatzlos zum Stopfen anderer Finanzlöcher verwendet. Wie kam es überhaupt zu diesem zeitlichen Verzug?

Bei der Erstellung des Doppelhaushaltes 2022/23 konnte leider nicht berücksichtigt werden, dass die Rücklagen der Stadt Pfungstadt komplett für den HT verwendet werden müssen. Die Fantasie unseres Bürgermeisters zum Nichtbau eines Bades ist gigantisch. Es ging über Planungen mit Gernsheim über das Friedhofsgelände bis zur Rheinstraße. Zusätzlich ist erst nach intensivsten Warnungen - trotz Ausbildung zum Kriminalbeamten - über die früheren Machenschaften des Investors für die weltmodernste Brauerei auf dem Badgelände gestolpert. Fakt ist: Die Bürger wollen ein Familien- und Freizeitbad mit Erholungsfaktor, und kein Vereinsbad zu dem weder Alt und Jung ohne Vereinszugehörigkeit Zugang erhalten. Die Stadt möchte ferner Mittelzentrum bleiben, aber was hätte sie zu bieten? Sie ist jetzt schon gemessen an der Kaufkraft das Armenhaus des Landkreises. Abplanungen in allen Ehren, aber jede Umplanung kostet Zeit und Geld. Für höhere Energiekosten im laufenden Betrieb oder geringere Erlöse wegen fehlender Attraktivität will später keiner verantwortlich sein.

Nachdem die Badgegner bei der Organisation des HT völlig versagt und einen zweistelligen Millionenbetrag versenkt haben, scheinen sie jetzt im Rahmen der Haushaltsdebatte das durch sie selbst verschuldete Finanzloch nutzen zu wollen, um das Bad mit Unterstützung der Kommunalaufsicht zu Fall zu bringen. Dies ist ein Treppenwitz der jüngsten Pfungstädter Geschichte. Ich hoffe, dass die Pfungstädter Bürger und die STVV dies durchschauen und sich mehrheitlich für den Neubau des Bades entscheiden werden. Ein solch nachhaltiges Projekt darf nicht am finanziellen Verlust einer Festveranstaltung scheitern, die sich hoffentlich nicht wiederholen wird. Vielleicht findet Pfungstadt sogar spendenwillige Bürgerinnen/Bürger/zukünftige Bade- und Saunagäste für das derzeit supertoll geplante Bad. Dies muss die Stadt aber wollen.

Andrea Ogorsolka, Pfungstadt

Im Zeichen der ersten Hilfe

Pfungstädter Rotes Kreuz zu Gast bei Ferienkindern



Eschollbrücken (red). Im Rahmen der Sommerferienaktionen der Kinder- und Jugendförderung Stadtteile kamen kürzlich Stephan Gräf und weitere Helfende vom DRK-Ortsverein Pfungstadt mit einem Rettungswagen nach Eschollbrücken. 30 Kinder hatten sich dafür angemeldet. In zwei Gruppen eingeteilt wurde im Bürgerheim genau durchgegangen, was bei einem Unfall oder einer Verletzung zu tun ist. Pflaster und Verbände wurden angelegt und sogar die stabile Seitenlage geübt. Wichtig natürlich auch: im Notfall die Nummer 112 zu wählen. Außerdem durfte jeder einmal in den Rettungswagen einsteigen, wo die vielen verschiedenen Instrumente und Geräte erklärt wurden.

Foto: Hirt



Günter Schäfer

*18.04.1951 †11.07.2024

Plötzlich und unerwartet musstest du gehen, in unseren Herzen bleibt die Liebe zu dir für immer bestehen.

Güni, wir vermissen dich sehr, der Abschied fällt unendlich schwer. Bleib so wie du bist, bis du uns eines Tages wieder triffst.

Deine Söhne Kai und Meik
Brigitte, Karl und Inge

Die Gedenkfeier findet am Sonntag, 04. August, um 10:00 Uhr auf dem Hartenauer Hof in Bickenbach statt.

Wer Günter kannte und Abschied nehmen möchte, ist herzlich willkommen. Wir bitten von Trauerkleidung abzusehen. Die Urnenbeisetzung findet zu einem späteren Zeitpunkt im engsten familiären Kreis statt.

Herzlichen Glückwunsch

Pfungstadt, Hahn und Eschollbrücken

04.08.	Brigitte Pello	75 Jahre
04.08.	Karl-Peter Kutz	70 Jahre
05.08.	Regina Klimmeck	70 Jahre
06.08.	Marika Windeck	70 Jahre
07.08.	Lydia Edelmann	85 Jahre
07.08.	Heidi Janß	70 Jahre
09.08.	Magdalena Späth-Narbe	80 Jahre
09.08.	Holger Schinke	70 Jahre
09.08.	Peter Marquart	70 Jahre
10.08.	Bruno Paul	80 Jahre
03.08.	Maria Aguilar Gomez und Diego Castano Del Valle	Goldene Hochzeit
09.08.	Gudrun und Werner Beljan	Goldene Hochzeit



Wir bedanken uns recht herzlich für die Geschenke und Gratulationen zu unserer Goldenen Hochzeit.

Maritta und Alfred Höpfner

AWO weil Pflege von Herzen kommt

AWO & PFLEGEVEREIN Sozialstation gGmbH
Am Hintergraben 26 • 64319 Pfungstadt
Telefon 06157 9301-22
E-Mail verwaltung@awo-pflegeverein.de

Fix unterwegs

Laufnachwuchs tritt TSV-Farben



Pfungstadt (red). Kaum aus dem Urlaub zurück, zeigte die Nachwuchsläuferin des TSV Pfungstadt, Luisa Sophie Rettig (rechts), erneut ihr sportliches Talent auf der Laufstrecke. Beim Hausener Volkslauf, der am vergangenen Wochenende stattfand, belegte die junge Pfungstädterin in der Altersklasse „Weibliche Kinder U12“ den achten Platz, im Bild beim Ziel-einlauf. Über eine Distanz von 1000 Metern brauchte sie 4.27 Minuten.

Foto: Rettig

Autos kontrolliert

Viele Verstöße gegen Gurtpflicht



Die Polizei will auch zukünftig vermehrt Fahrzeuge kontrollieren.

Foto: Polizei

Region (red). Beamtinnen und Beamte des dritten Polizeireviere Darmstadt führten am Donnerstag, 25. Juli, umfangreiche Verkehrskontrollen in Darmstadt und Weiterstadt durch. Insgesamt waren die Einsatzkräfte an zwei Standorten präsent: In der Gräfenhäuser Straße in Darmstadt und in der Riedbahnstraße in Weiterstadt. Während dieser Zeitspanne wurden laut Polizeipresse-meldung mehrere Verkehrsverstöße festgestellt. Insgesamt 23 Erwachsene wurden ohne angelegten Sicherheitsgurt erwischt. Zusätzlich war ein Kind nicht ordnungsgemäß gesichert. Darüber hinaus wurden zwei Fahrzeugführer aufgrund technischer Defizite an ihren Fahrzeugen mit Mängelkarten belegt. „Die Polizei wird weiterhin regelmäßige Verkehrskontrollen durchführen, um die Einhaltung der Verkehrsregeln sicherzustellen und die Sicherheit auf den Straßen zu erhöhen, heißt es in der Meldung der Polizei weiter“, heißt es in der Meldung.

Musik und mehr umsonst und draußen

- Anzeige -

Das „Phungo-Festival“ in Pfungstadt lädt elf Tage lang zum Feiern ein

Pfungstadt (hst). Elf Tage lang verwandelt sich das Areal des ehemaligen Schwimmbads in der Dr.-Horst-Schmidt-Straße 12 in Pfungstadt in einen magischen Ort: Das Phungo-Festival öffnet am Donnerstag, dem 8. August, bis Sonntag, dem 18. August, wieder kostenlos seine Pforten für die Gäste. Das Phungo steht für Live-Musik, ein abwechslungsreiches Kinderprogramm und Highlights für die ganze Familie. In diesem Jahr hat das große Festival inhaltlich „noch eine Schippe draufgelegt“, teilt der Veranstalter, die Showmaker-Agentur, in einer Pressemeldung mit. Neben den beiden Special-Days mit ausgesuchten Metal- und Elektrosounds kommt ein

brandneues Format unter dem Motto „Donna Summer“ hinzu. Bereits zum achten Mal findet das kostenlose „Phungo“-Festival in Pfungstadt statt und ist beliebter Treffpunkt für Jung und Alt. Zur Finanzierung trägt der einmalige Kauf des „Kulturbechers“ bei, der für jeden weiteren Drink einfach ausgetauscht wird. Ab Donnerstag, 8. August, um 16 Uhr, wird den Gästen täglich in den Abendstunden und am Wochenende schon um die Mittagszeit ein vielfältiges musikalische, kulturelles und kulinarisches Programm geboten, das auch und besonders Familien tagsüber mit einschließt: Vom Zauberer über den Clown, über Kinderscheminken und Spielgeräte, das Rotzfreche Spiel-



Zum achten Phungo-Festival in der Dr.-Horst-Schmidt-Straße 12 in Pfungstadt lädt die Agentur Showmaker vom 8. bis zum 18. August ein. Das Festival ist kostenlos und täglich warten viele Showacts und Mitmachaktionen auf die Gäste
Foto: Showmaker

mobil und Mitmachaktionen Showacts in den frühen und wieder bestes Entertainment ist für die jüngsten Festival- späten Abendstunden ver- für alle Generationen. Dazu gäste bestens gesorgt. Und die sprechen auch in diesem Jahr wird das Festivalgelände

abends mit Hunderten Lam-pions auf dem Boden, den Tischen und in den Bäumen illuminiert. Mit einer musikalischen „Female-FLINTA“-Front am 9. August treibt Phungo „ein frisches Konzept radikal auf die Spitze“, so der Veranstalter. Flinta* steht für Frauen, Lesben, intersexuelle, nicht-binäre, trans und agender Personen. „Auf, vor und hinter der Bühne agieren ausschließlich Frauen und Flinta“. Von der Moderation über die Crew bis zur Security“, freut sich die Veranstaltungsagentur. Flankiert wird der Abend von Tattoo Artist Nataša Solomun und ihrem mobilen Tattoo-studio „Findungsphase“. Am Donnerstag, 15. August, heißt es erneut „Phungo meets Metal up your Life“.

Im Schulterschluss mit der Darmstädter Konzertreihe gastieren in Pfungstadt die Bands Pentastone, All Will Know, Colors of Autumn und Precipitation. Heimischer Heavy Rock, ein Geheimtipp nicht nur Kenner des Genres. Der Samstag, 17. August, steht dann ganz im Zeichen von Techno, Rave und Electronic Beats: „Hier geht Bass!“ Als Special Guests werden erneut die Szenegrößen Tom Wax und DJ Dag hinter den Plattentellern stehen. Das Publikum erwartet acht Acts ohne Pause – mit einer loun-gigen Fortsetzung am darauf folgenden Sonntag: zum Electro-Brunch servieren die Veranstalter ab 11 Uhr ein musikalisch entspanntes Finale mit Oldschool-Beats. **Weitere Infos: phungo.de**

Vergnügen Film Saalbautermine zum Vormerken

Pfungstadt (red). Aktuelles vom Programm des Saalbau-kinos in der Lindenstraße, zusammengestellt von der Kinonngenosenschaft und dem Förderverein kommunales Kino. Der Vorverkauf für den Bild-Reise-Vortrag am 9. Septem-ber von und mit Gernot Haida ist gestartet. Der Reisefotograf hat seine neueste Produktion mit dem Titel „Afrika – Von der Namib bis ins Okavango-Del-ta“ fertiggestellt. Weitere Infos gibt es der-fernwehphotograf.de. Karten sind bei Joker-Reisen, Eberstädter Straße 55, und an der Kinokasse erhältlich oder gegen Vorkasse über info@ki-no-pfungstadt.de. Der Förderverein hat sich für seinen Filmabend am Donner-stag, 8. August, für den Film „Eine kleines Stück vom Kuch-en“ entschieden, ein irani-sches Drama über eine 70-jäh-

rige Witwe. Sie beschließt, ihr Liebesleben wieder aufleben zu lassen und macht eine un-vergessliche Begegnung. Zum vergünstigten Eintrittspreis gibt es ein Glas Sekt. Einlass ist um 19.30 Uhr, Beginn 20.15 Uhr. Am Samstag, 10. August, folgt ein cineastisches Cocktail-Vergnügen: Vor dem Film „Das reinste Vergnügen“, eine freche australische Komödie über weibliche Lust, in der eine Frau eine Geschäftsidee hat, die sich gewaschen hat. Ab 18.30 Uhr steht das Kino-Team wieder vor dem Kino und bietet Cocktails an; der Film be-ginnt um 20.15 Uhr. Aber auch an den weiteren Kinotagen im August stehen viele Filme im Saalbau-Kino auf dem Pro-gramm. **Termine, Filme, Kartenre-servierung und weitere Infos: kino-pfungstadt.de**

GEISTLICHER IMPULS

Sommerzeit, Sommer ist ein-fach toll, besonders in der Zeit der Sommerferien für alle Kinder und Jugendliche. Der alltägliche Druck, das unbe-dingte Müssen, mit frühem Aufstehen, Hausaufgaben oder Klassenarbeiten hat mal Pause. Viele fahren in Urlaub, sind unterwegs und/oder ha-ben ein Freizeitprogramm zu Hause. Oft ist das geplante Urlaubsprogramm voll und man arbeitet atemlos die durchgetakteten Sehenswür-digkeiten und Aktivitäten ab. Dabei wäre manchmal das Motto: „Weniger ist Mehr“ für die Erholung und zum Kräftetanken besser. Machen sie einfach einmal „Ferien“. Der Begriff „Ferien“ kommt aus dem Lateinischen „feri-ae“ und bezeichnete im alten Rom heilige Fest-, Feier- und Ruhetage. Wer also Ferien macht, der hat Zeit zum Feiern, er hat freie Zeit ohne die Zwänge und Pläne. Der darf durchatmen, die Zeit genie-ßen und entscheiden, was er wann tun will. Solche Ferien-zeiten sind wie ein frohes Fest, so etwas wie ein langer Sonn-tag, jedenfalls so, wie die Bibel den Tag des Herrn ursprüng-lich verstanden hat. Sie sind ein Fest der freien Zeit. Machen sie nicht nur „Urlaub, denn „urloup“ bedeutet ganz allgemein „Erlaubnis“. Urlau-ber haben lediglich die Erlaubnis eines höherstehenden Vorgesetzten, sich zeitweilig vom Dienst zu entfernen. Aus der Perspektive besehen ist es eigentlich schöner, Fe-rien zu machen als Urlaub zu haben. Machen Sie ihren Urlaub zu Ferien, damit Geist und Seele wirklich frei wer-den von Arbeit, Dienst und

Verpflichtungen. Frei werden für etwas, das wir feiern kön-nen und das Ihnen wirklich Erholung schenkt. Zum Feiern brauchen wir gar keinen großen Aufwand oder einen besonderen Anlass. Es reicht nur die richtige Stimmung, die nötige Gelöstheit und Ein-stellung. So kann man zum Beispiel die Liebe der Familie oder die Schönheit der Natur, Freunde, Gesundheit, Gottes Liebe und vieles mehr feiern. Aber egal woran man sich erfreut oder was man feiert, Gottes Segen dazu tut immer gut. Segen, das bedeutet, dass gute Worte zu einem Men-schen gesagt werden. Im Se-gen steckt die Zusage: Gott ist da. Gott ist bei uns, er kennt jede/jeden von uns und be-gleitet uns, wo immer wir sind und auch hingehen. Se-gen, das ist die Zusage Gottes, dass er uns in jeder Situation, ob an den leichten, schönen Tagen oder an den schweren Tagen, in seiner Hand halten wird und an unserer Seite ist. In diesem Sinne wünsche ich Ihnen gesegnete Ferientage!



Hiltrud Beckenkamp (St. Antonius Pfungstadt)

Küchentesterinnen und -tester gesucht!



Nur bis 10.08.2024!

Die **ersten 75** Küchenkäuferinnen und -käufer erhalten Ihre **frei geplante Küche** zum **halben Preis** und profitieren von **attraktiven Finanzierungsbedingungen!**

In der Zeit bis 10.08.2024 suchen wir, im Auftrag unserer Küchen herstellenden Unternehmen, an all unseren Standorten, für eine regionale Marktanalyse jeweils 75 Küchentesterinnen und -tester.

Als Küchentesterin und -tester müssen Sie lediglich bis zwei Wochen nach der Lieferung Ihrer Küche einen knapp ge-haltenen Fragebogen ausfüllen.

Darüber hinaus können Sie bei XXXLutz jede Küche ab einem Auf-tragswert von 1.500 Euro bei einer Laufzeit von 36 Monaten und 0% Zinsen finanzieren.

hat, profitiert jetzt bei uns von tollen Aktionen, ausgezeichnetem Service und besten Möbeln zu einmaligen Preisen.

Bitte beachten Sie: Bei diesen sen-sationellen Preisvorteilen müssen wir die Aktion bis **10.08.2024** auf 75 Küchentesterinnen und -tester pro Standort beschränken, da derartige Nachlässe im täglichen Verkauf nicht möglich sind.

Für alle Kundinnen und Kunden, die diesmal nicht zu den ausgewählten Küchen-Testenden gehören, halten wir aktuell weitere verlockende An-gebote in allen unseren Abteilungen bereit. Wer Lust auf neue Wohnideen

Darüber hinaus lockt das XXXLutz Restaurant mit frischen und kulinari-schen Köstlichkeiten.

Schauen Sie mit Ihrer Familie in Ihrem Möbelhaus vorbei.

Jetzt Termin sichern!



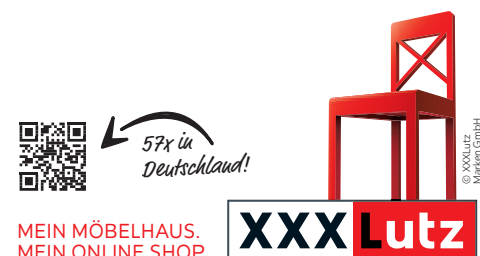
0800/800 9119 oder unter **xxxlutz.de/termin**

1/2 PREIS

frei geplante Küchen zum

Ausge-nommen: siehe KT) sowie in dieser Werbung angebotene Ware

KT)



ILDE32-4-c Für Druckfehler keine Haftung. Im Online Shop wird immer der beste Endpreis angezeigt (mit „Aktion“ gekennzeichnet) - unabhängig jeglicher Rabattaktionen. Marktplatz-Verkäufer/Drittanbieter sind von allen Aktionen ausgenommen. Die XXXLutz Möbelhäuser, Filialen der BDSK Handels GmbH & Co. KG, Mergentheimer Straße 59, 97084 Würzburg. KT) Gültig bei Neuaufträgen. Ausgenommen: Artikel in dieser Werbung, in der Ausstellung als „Bestpreis“, „Bester Preis“ und „Dauerpreis“ gekennzeichnete Artikel, bereits reduzierte Ware, Saisonartikel und Gutscheinkauf. Keine weiteren Konditionen möglich. Keine Barauszahlung. Gültig bis 10.08.2024.

Restplätze für Anfänger

DLRG-Schwimmkurse in Bessungen ab September

Pfungstadt (red). Während derzeit die Sommer-Schwimmkurse der DLRG Pfungstadt im Jugenheimer Freibad laufen, sollen bald auch wieder die regulären Schwimmkurse der DLRG Pfungstadt starten, heißt es in einer Pressemitteilung. Nach der Wachsaison gehen gegen Ende September für die aktiven Rettungsschwimmerinnen und -schwimmer das Training und für die Schwimmkurs-Teilnehmenden die fortlaufenden Kurse für die verschiedenen Altersgruppen wieder weiter.

Unter anderem findet für die Anfänger ab fünf Jahren montags von 18.45 bis 19.20 Uhr ein Nichtschwimmerkurs im Bessunger Bad statt. Für diesen Kurs sind aktuell noch Restplätze frei, da die langen Wartelisten aufgrund zusätzlicher Angebote verkürzt werden konnten, wie die DLRG mitteilt. Bei dem Angebot, dass von September bis Mitte Mai läuft, handelt sich um einen langlaufenden Kurs mit Fortsetzungsmöglichkeit: Nach dem Seepferdchen kann also nahtlos mit den Folgekursen weitergemacht und dort nach

und nach die Schwimmabzeichen in Bronze, Silber und Gold abgelegt werden. „Wir empfehlen Eltern aber eine direkte Mitgliedschaft in unserer Ortsgruppe für die Kinder im ersten Lebensjahr,“ verweist Holger Heisel, Vorsitzender der Pfungstädter DLRG, auf ein spezielles Angebot der Lebensretten- den, „da wir für diese Kinder ab fünf Jahren automatisch einen Kursplatz reservieren und man sich somit langes Suchen nach Kursen spart.“ **Anmeldung und weitere Infos:** drlg-pfungstadt.de/kurs-anmeldung

Musik auf höchstem Niveau

Beginn der Sommerakademie auf Schloss Heiligenberg



Jugenheim (red). Die 21. Sommerakademie auf Schloss Heiligenberg begann am vergangenen Samstag, 27. Juli, mit dem Eröffnungskonzert und am Sonntag, 28. Juli, mit dem Dozentenkonzert. „Krankheitsbedingt mussten die Programme etwas umgestellt werden, doch die Gäste im gut besuchten Gartensalon waren begeistert“, berichtet der Verein Kultur im Schloss Heiligenberg in einer Pressemitteilung. Am Samstag, 3. August, finden um 19 Uhr die Meisterschülerkonzerte statt. Das letzte Meisterschülerkonzert und die Siegerehrung der Sommerakademie folgen am Sonntag, 4. August, um 18 Uhr. Ort des Geschehens ist der Gartensalon auf Schloss Heiligenberg. Von links nach rechts: Noé Inui und Johannes Heidt, Violine, Carlos Rondon Misle und Hideo Kobayashi, Viola, Leo Rosenhauer und Ramón Jaffé, Cello. Foto: Benkert

6.GENUSS & GARTENFEST mit STREETFOODMEILE

10./11.8. Sa.11-18 Uhr, So.10-18 Uhr Schloss Braunschardt – Weiterstadt www.garten.events

GOLDHAUS

GOLDANKAUF

WIR KAUFEN AN

FAIR - SERIÖS - FREUNDLICH
ÜBER 30 JAHRE ERFAHRUNG

Nutzen Sie den hohen Goldkurs zu Tages-Höchstpreisen...!

Seriös, schnell & diskret.
Wir ermitteln den Wert Ihrer Edelmetalle transparent und fachmännisch.

Gerne können Sie auch außerhalb der Geschäftszeiten einen Termin vereinbaren für eine kostenlose Bewertung ihrer Erb- oder Edelmetalle.

Goldhaus Darmstadt
Ernst-Ludwig-Straße 20-22, 64283 Darmstadt
Telefon: 06151 / 50 10 786
Öffnungszeiten: Mo - Fr 10 - 18 Uhr Sa 10-16 Uhr
www.goldhaus-darmstadt.de

Football im Vorprogramm

Gladiators unterliegen den Lions zum Fischerfestauftakt



Gernsheim (nic). Im Vorprogramm des Fischerfests fand in diesem Jahr wieder ein American-Football-Spiel statt. Die „Gernsheim Gladiators“ hatten ihre Rivalen, die „Alzey Lions“, aus der Verbandsliga Mitte zu Gast. Das erste Viertel endete noch ausgeglichen mit 6:6. Bis zur Pause konnten sich die Lions jedoch eine 12:6-Führung erspielen. Das dritte Viertel endete punktlos. Danach drehten die Gäste nochmals auf und erzielten insgesamt 21 weitere Punkte, während die Hausherren ihrerseits nichts Zählbares mehr einfahren konnten. So stand am Ende eine 6:33-Niederlage aus Sicht der Männer von Coach Daniel Thatcher zu Buche. haza-foto

Ihre Stellenanzeige in Ihrer Lokalzeitung!

Wir bieten Ihnen mit unseren seit vielen Jahren in der Region etablierten Lokalzeitungen und unserem ausgebauten Netzwerk, alle notwendigen Rahmenbedingungen für Ihre erfolgreiche Personalsuche.

Fragen Sie nach unseren Sonderkonditionen für Stellenanzeigen und nutzen Sie die Reichweite von 15 etablierten Lokalzeitungen mit über 425.000 Exemplaren.



In ganz Südhessen!
15 Ausgaben
ca. 425.000
Exemplare

Jetzt individuelles Angebot anfordern!

Telefon 062 58/93 36 - 0
info@plegge-medien.de



Weitere Infos unter:
www.plegge-medien.de



HINWEIS

Die Wanderung des Odenwaldklubs Pfungstadt von Lützelbach nach Steinau findet nicht, wie in der vergangenen Ausgabe irrtümlich angekündigt, am 18. September statt. Richtiger Termin ist Sonntag, 18. August. Wir bitten, den Fehler zu entschuldigen, d. Red.

Gangster mit Maske

Pfungstadt (red). In der Reihe „Best of Cinema“ zeigt das Saalbaukino am Dienstag, 6. August, um 20.15 Uhr den Surf-Actionthriller „Gefährliche Brandung“ ist restaurierter 4K-Fassung. Hauptdarsteller des Kultstreifens sind Patrick Swayze und Keanu Reeves.

Preise, Kartenreservierung und weitere Infos: kino-pfungstadt.de



Diese Prospekte liegen in der Gesamt- oder Teilausgabe bei.

- ALDI • TOOM BAUMARKT**
- SCHÄFER DEIN BÄCKER**
- SEGMÜLLER • EDEKA**
- ROSSMANN • JYSK • LIDL**
- PENNY • ROLLER • POCO**
- NETTO**

... Zeitungen, die ankommen!

In Ton und Text

Kleinkunstabend mit Musik plus Krimizeilen im E-Werk



Pfungstadt (sh). Am vergangenen Freitagabend veranstaltete der Beirat der älteren Generation in Zusammenarbeit mit dem Kulturamt Pfungstadt und der Stadtbibliothek einen Kleinkunstabend im alten E-Werk in Pfungstadt. Zudem wurde die Veranstaltung von der Buchhandlung Melibokus unterstützt. Auf dem Programm stand eine musikalische Krimilesung. Zu Gast war der Autor Andreas Roß mit den beiden Musikern Harald Pons und Tom Steinel. Roß las Textpassagen und Kurzgeschichten aus seinen Krimis vor, während die beiden Musiker im Anschluss passende Lieder zu dem jeweilig gehörten spielten. Für das leibliche Wohl war ebenfalls gesorgt, Snacks und Getränke im Eintrittspreis inbegriffen. Foto: Hauptmann

Nach Monnem

Ausflug für Jugendliche zum Taylor-Skatepark

Pfungstadt (red). Für die Skatetour der Kinder- und Jugendförderung Pfungstadt am Donnerstag, 8. August, zum Taylor-Skatepark in Mannheim sind noch Plätze frei. Die Tour findet von 16 bis etwa 21 Uhr statt und wird vom Streetwork-Team der Kinder- und Jugendförderung gemeinsam mit Jugendlichen vom Pfungstädter Skat-

epark organisiert, heißt es in einer Pressemitteilung. Teilnehmen können Jugendliche ab 14 Jahren.

„Auf der Skateranlage in Mannheim kommen alle Skatebegeisterten auf ihre Kosten. Die Anlage ist gespickt mit Halfpipes, Rails und Quarters, und sie bietet sowohl für Anfänger:innen als auch für Fortgeschrittene

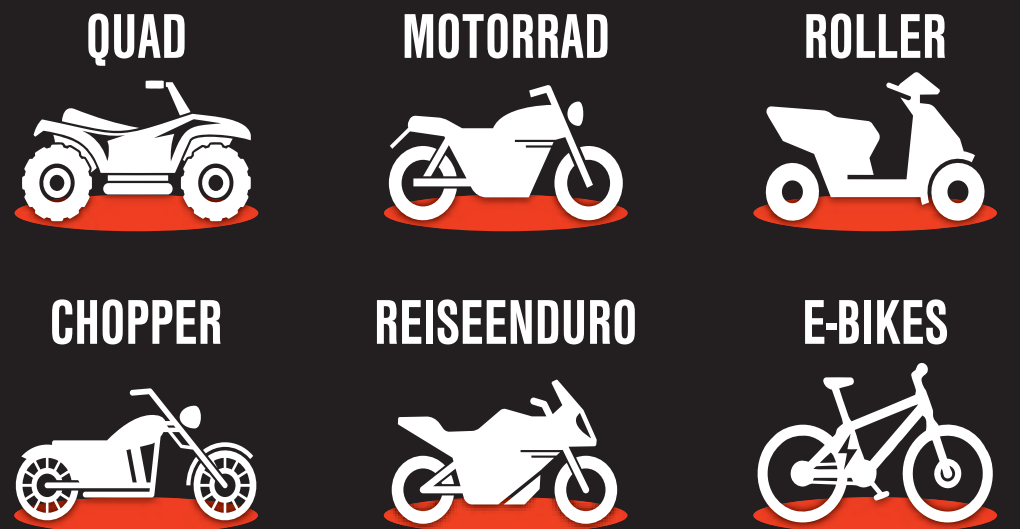
viele Möglichkeiten, sich zu entfalten“, sagen die Organisierenden. Anmeldungen sind bei der Kinder- und Jugendförderung, Kirchstraße 28, erhältlich, dort kann man sie auch abgeben. Anmeldeschluss ist Montag, 5. August.

Weitere Infos: Frank Schrödel, (06157) 9881603, frank.schroedel@pfungstadt.de

MOTORRAD-ANKAUF

WIR KAUFEN ALLE MOTORRÄDER ZUM BESTEN PREIS!

JEDE MARKE • JEDES ALTER • JEDER ZUSTAND



ALLES ANBIETEN • SOFORT BARGELD

EINFACH & SICHER!

Jederzeit erreichbar (Montag – Sonntag)!

☎ 06157/8018572 o. 0171/8181110

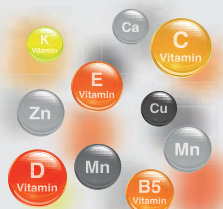
A.G. Automobile • Robert-Bosch-Str. 4 • 64319 Pfungstadt
a.g.automobile1@web.de • www.kfzankauf24.de

ANZEIGE

Medizin

ANZEIGE

Knochen und Knorpel im Alltag unterstützen



Auf diese wertvollen Mikro-Nährstoffe sollten Sie nicht verzichten

Eine steife Hüfte, unbewegliche Schultern, müde Knie? Auch im Alter kann jeder etwas für seine Knochen und Knorpel, die wichtigen Bestandteile eines Gelenks, tun! In dem speziellen Mikro-Nährstoffdrink Rubaxx Komplex (Apotheke) stecken u.a. Hyaluronsäure, Glucosamin und Kollagenhydrolysat – elementare Bestandteile des Knorpels und des Bindegewebes. Zudem sind 20 spezifische Vitamine und Mineralstoffe in Rubaxx Komplex aufbereitet. Diese tragen unter anderem zum Erhalt normaler Knochen (z.B. Vitamin K, Magnesium und Zink) oder zu einer normalen Kollagenbildung für eine normale Knorpelfunktion bei (z.B. Vitamin C).

Unser Tipp: 1x täglich ein Glas Rubaxx Komplex, frei verkäuflich in Apotheken erhältlich.



Jetzt Rubaxx Komplex auf pureSGP.de online bestellen und bis zu 20%* sparen!



*gilt beim Kauf von mehreren Packungen

Nervenschmerzen mit Begleiterscheinungen wie ...

Brennen, Kribbeln, Taubheitsgefühle?

Oft stecken die Nerven dahinter!

Brennende Schmerzen in Beinen oder Füßen rauben Ihnen schon lange den Schlaf? Die ständigen Taubheitsgefühle in den Gliedmaßen belasten Sie zunehmend? Oft sind daran die Nerven schuld. Die gute Nachricht für Betroffene: Restaxil (Apotheke, rezeptfrei) kann bei nervenbedingten Schmerzen wirksame Hilfe leisten.

Zahlreiche Deutsche leiden unter brennenden Schmerzen in Beinen oder Füßen, die häufig durch ein Kribbeln oder Taubheitsgefühl begleitet werden. Insbesondere nachts ein Alptraum – an Schlaf ist mit diesen Missempfindungen kaum zu denken. Was viele Betroffene nicht wissen: Oft stecken

Gut zu wissen:

Auch bei Nervenschmerzen im Rücken, z.B. aufgrund eines Bandscheibenvorfalles, Unfalls oder des Ischias-Syndroms, bietet Restaxil wirksame Hilfe.



Nervenschmerzen in Füßen und Beinen treten häufig durch Diabetes auf. Dabei verschließt Blutzucker die versorgenden Gefäße der Nerven. Nährstoffe gelangen nur unzureichend zum Nerv, es kommt zu einem Nährstoffmangel und damit zur Schädigung des Nervs.

die Nerven dahinter. Durch Stoffwechselstörungen wie z.B. Diabetes können diese gereizt oder geschädigt werden. Die Folge: Nervenschmerzen.

Nervenschmerzen richtig behandeln

Bei Nervenschmerzen zeigen viele Schmerzmittel nur wenig Wirkung. Das bestätigen auch Mediziner der deutschen Gesellschaft für Neurologie¹. Denn viele Schmerzmittel bekämpfen Entzündungen. Bei Nervenschmerzen handelt es sich hingegen häufig um geschädigte oder gereizte Nerven.

Mit dem Ziel, Nervenschmerzpatienten zu helfen, entwickelten Experten ein wirkungsvolles Arzneimittel speziell zur Behandlung von Nervenschmerzen, das zugleich gut verträglich ist: Restaxil (Apotheke).

5-fach-Wirkkomplex gegen Nervenschmerzen

Das Besondere an Restaxil: der darin enthaltene 5-fach-Wirkkomplex. Jeder einzelne Wirkstoff kann bei nervenbedingten Schmerzen wertvolle Hilfe leisten. Der

Arzneistoff **Iris versicolor** ist beispielsweise zur Bekämpfung der Begleiterscheinungen von Nervenschmerzen geradezu prädestiniert. So kommt er laut Arzneimittelbild unter anderem bei ziehenden und brennenden Schmerzen bis in die Füße zum Einsatz. **Gelsemium sempervirens** setzt wiederum im zentralen Nervensystem an, also dort, wo die Probleme entstehen. Laut Arzneimittelbild hat sich der Wirkstoff zudem bei Druck und Schmerz bewährt. Auch bei plötzlich durchschießenden Schmerzen entlang der Nervenbahnen kann Gelsemium Abhilfe schaffen.

Genial: Die natürlichen Schmerztropfen Restaxil schlagen nicht auf den Magen und haben keine bekannten Neben- oder Wechselwirkungen. Deshalb sind die Tropfen auch zur Einnahme bei chronischen Schmerzen geeignet oder wenn Sie bereits viele andere Medikamente zu sich nehmen. Dank der Tropfenform können Sie Restaxil individuell dosieren und so ganz gezielt auf Ihre Schmerzen abstimmen.

Exklusiver Tipp für Sie

Jetzt Restaxil Tropfen auf pureSGP.de bestellen und bis zu 17% sparen!

*gilt beim Kauf von mehreren Packungen



bis zu 17% sparen*

pureSGP.de



¹Schlereth T. et al., Diagnose und nicht interventionelle Therapie neuropathischer Schmerzen, S2k-Leitlinie, 2019, in: Deutsche Gesellschaft für Neurologie (Hrsg.), Leitlinien für Diagnostik und Therapie in der Neurologie. Online: www.dgn.org/leitlinien (abgerufen am 10.05.2023) • Abbildung Betroffenen nachempfunden. RESTAXIL Wirkstoffe: Gelsemium sempervirens D11, D2, Spigella anthelmia D11, D2, Iris versicolor D11, D2, Cyclamen purpurascens D11, D3, Cimicifuga racemosa D11, D2. Homöopathisches Arzneimittel bei Neuralgien (Nervenschmerzen). www.restaxil.de • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihre Ärztin, Ihren Arzt oder in Ihrer Apotheke. • Restaxil GmbH, 82166 Gräfelfing

Stellenangebote

Suche **Putzfee** alle 14 Tage 2-3 Stunden in Riedstadt ☎ 0170/2837055

Stellengesuche

Erfahrener Handwerker sucht Nebenbeschäftigung! Renovierungsarbeiten aller Art, Fliesenverlegungs- und Sanierungsarbeiten sowie Elektroinstallationen. ☎ 0171/3614585

Maurer sucht Arbeit auf 450 € Basis. Viel Erfahrung in Alt- und Trockenbau! ☎ 0178-2843189

Seniorenbetreuung mit (deutsch) sucht neue Herausforderung (keine 24 Stunden). ☎ 0176-32460435

BEWIRB DICH JETZT!

Wir sind am wachsen und bieten zwei freie Stellen als

Physiotherapeuten (m/w/d)

- Verdiene bis zu 3.400 € Einstiegsgehalt im Monat
- Erhalte ein iPad
- Nutze die Firmenkreditkarte zum Tanken oder shoppen mit 50 € mtl. Guthaben

Wir freuen uns, Dich kennenzulernen!

info@physio-kolbe.de oder unter Telefon: (06157) 9139296 | Mobil: (0162) 6793808 64319 Pfungstadt | Waldstr. 39

DER MAGISTRAT DER SCHÖFFERSTADT GERNSHEIM

Zur Unterstützung unseres Bauhofteams suchen wir nächstmöglich eine/n vollbeschäftigten

Bauhofmitarbeiter (m/w/d)

Bitte besuchen Sie unsere Homepage unter <https://www.gernsheim.de/verwaltung-politik/karriere/>

Hier finden Sie die entsprechende Stellenausschreibung mit weiteren Einzelheiten zu den Anforderungen und Konditionen.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Stellenmarkt

FRA Care Services

Quereinsteiger willkommen!

Service Agent (m/w/d) Fluggastbetreuung in Voll- oder Teilzeit
A job that cares!

Aufgaben:

- Unterstützung mobilitätseingeschränkter Fluggäste bei Ankunft, Abflug und Umsteigeprozessen
- Empfang und Begleitung allein reisender Kinder und Jugendlicher
- Unterstützung der Fluggäste bei der Gepäckaufgabe und Gepäckabholung sowie beim Transport der Gepäckstücke

Sie erwartet ein unbefristetes Arbeitsverhältnis, verschiedene Arbeitszeitmodelle, Vergütung nach TvöD-V, Jobticket, kostenfreier Parkplatz, Jahressonderzahlung, Altersvorsorge, vergünstigtes Tanken und vieles mehr.

Holen Sie sich die Infos unter fracareservices.com ... und senden uns gleich Ihre Bewerbung an bewerbung@fracares.de

SCHIMMER

Wir suchen ab sofort

Gerüstbau-Monteur/ Gerüstbau-Helfer

Gute Bezahlung!

☎ 0174-936 38 98

Gerüstbau Fr. Schimmer GmbH
Im Rödling 10 - 64331 Weiterstadt
E-Mail: info@schimmer-gmbh.de

RMIG IN FRONT OF SOUND SOLUTIONS

Wir, die RMIG Nold GmbH (www.rmig-nold.de), sind ein renommiertes Industrieunternehmen mit Fokus Automotive im Bereich der Metallverarbeitung und Zusammenbau mit Kunststoffträgern und eine 100%ige Tochtergesellschaft der internationalen RMIG Gruppe. Seit über 125 Jahren sind wir im Bereich der Perforation, der Umformung und Zusammenbau in Deutschland mit ca. 100 Mitarbeitern tätig. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir schnellstmöglich:

Mitarbeiter Produktion (m/w/d)

Ihr Profil (auch in Teilzeit möglich):

- Teamfähigkeit
- Interesse an Metallbearbeitung
- Deutschkenntnisse

Produktionsmitarbeiter - Anlagenführer (m/w/d)

Ihr Profil:

- Technisches Verständnis
- Handwerkliches Geschick und Interesse an Metallbearbeitung
- Teamfähigkeit
- Deutschkenntnisse

Bitte senden Sie Ihre vollständigen Unterlagen (tab. Lebenslauf, Lichtbild und Zeugnisse) an:

RMIG Nold GmbH · bbe@rmig.com
Am Katzloch 1 · D-64589 Stockstadt/Rhein

Für unser Logistikteam der Allgemeinen Verwaltung und Wirtschaftsabteilung suchen wir ab sofort einen

Fahrer (m/w/d)

mit Führerschein der Klassen B, BE oder C1 als Krankheitsvertretung

Standort Riedstadt

Jobs bei Vitos

Unser super nettes Team freut sich auch Dich! Vergütung nach TVöD E5 mit Jahressonderzahlung und Zulagen.

Jetzt bewerben auf: karriere.vitos.de

Job ID: 1800_000611 **Vollzeit**

vitos: Ein Unternehmen des LWVHessen.

calpam Alsbach-Hähnlein

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort

Verkäufer in Teilzeit und Aushilfskräfte auf € 538,- Basis

Bei Interesse und für weitere Informationen stehen wir Ihnen unter der Nummer **01 72-565 59 16** zur Verfügung. Bewerbungen senden Sie bitte an calpam.alsbach@gmx.de

Calpam Tankstelle | Gernsheimer Str. 92 64665 Alsbach-Hähnlein

AMBULANTES PFLEGETEAM
...STOCKSTADT U. UMGEBUNG

Wir suchen

PFLEGEFACHKRAFT (m/w/d)
Vielfältige Arbeitszeitmodelle in Voll- und Teilzeit

sowie

AUSZUBILDENDE (m/w/d)
als Pflegefachkraft

Bewerbungen an:
Ambulantes Pflegeteam Stockstadt und Umgebung GmbH
Hans-Boeckler-Ring 15
64589 Stockstadt
oder per e-mail an:
wagner@apt-gg-stockstadt.de
Tel.: 0173/9630513
bei Rückfragen

Als Unterstützung für unser Unternehmen suchen wir

Verstärkung im Büro für kaufmännische und logistische Tätigkeiten auf 538-Euro-Basis.

Gerne auch mehr Stunden möglich. Auch für Frührentner/Rentner, PC-Kenntnisse von Vorteil.

Bewerbungen unter:
office@cb-service24.de oder
Tel. 01 76/122001 22

WIR SUCHEN DICH!
(M/W/D)

ELEKTROMEISTER (m/w/d) für bauleitende Tätigkeiten

ELEKTRIKER (m/w/d) für Energie- und Gebäudetechnik

IWS RICHTER
Elektrotechnik - Kältetechnik

Lise-Meitner-Straße 21 · 64584 Biebesheim
Telefon 06258 / 6007 · info@iws-richter.de · www.iws-richter.de

Wir freuen uns auf Deine Bewerbung - Per Post oder eMail!

STADTPOLIZEI

Wir suchen Sie!

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir für unsere Stadtverwaltung engagierte Verstärkung.

Mitarbeiter / Mitarbeiterin für die Stadtpolizei (m/w/d)
in unbefristeter Anstellung

Mitarbeiter / Mitarbeiterin (m/w/d) für die Stadtbücherei
6 Wochenstunden, befristet für ein Jahr

Werden Sie ein Teil von uns und bewerben Sie sich jetzt!

Informationen finden Sie auf unserem Karriereportal karriere.griesheim.de

Stadt Griesheim
Mitten drin, näher dran.

Wir suchen Dich

Gärtner/ Quereinsteiger (m/w/d) in Vollzeit für die Garten- und Landschaftspflege
aus Leidenschaft mit einem grünen Daumen und mit dem Blick für das Feine

Schmitt & Scalzo
64589 Stockstadt am Rhein

Bewirb Dich jetzt!

Tel. 06158 941820-18 / s.heinrichs@schmitt-scalzo.de

OPTIMAL Glas- und Gebäudereinigung

Unterhaltsreinigung
Bauendreinigung
Glasreinigung

REINIGUNGSKRAFT IN BENSHEIM AUERBACH GESUCHT!

TZ oder Minijob
Tägl. möglich ab 9 Uhr

Fr. Bystrzinski
0151/11546027

Ihre Stellenanzeige - in Ihrer Lokalzeitung!

Wir bieten Ihnen mit unseren seit vielen Jahren in der Region etablierten Lokalzeitungen und unserem ausgebauten Netzwerk, alle notwendigen Rahmenbedingungen für Ihre erfolgreiche Personalsuche.

Fragen Sie nach unseren Sonderkonditionen für Stellenanzeigen und nutzen Sie die Reichweite von 15 etablierten Lokalzeitungen mit über 425.000 Exemplaren.

Wir suchen **Reinigungskräfte (m/w/d)** in Teilzeit und auf Minijobbasis in Bensheim und näherer Umgebung.

mischler! Glas- und Gebäudereinigung

Infos: Mischler GmbH
Telefon 06251-707980
info@mischlergmbh.de

In ganz Südhessen! 15 Ausgaben ca. 425.000 Exemplare

Jetzt individuelles Angebot anfordern!

Telefon 062 58/93 36-0
stellenanzeigen@plegge-medien.de

Weitere Infos unter:
www.plegge-medien.de

PLEGGE Medien Verlagsgruppe mbH

Unterstützen Sie uns, die Biedensand Bäder Lampertheim GmbH, ab dem nächstmöglichen Zeitpunkt unbefristet in Vollzeit als Fachangestellte/r für Bäderbetriebe (m/w/d)

Bei Vorliegen der tariflichen Voraussetzungen erfolgt die Vergütung nach Entgeltgruppe 6 TVÖD (Jahresbrutto 43.000 €).

Ihre Aufgaben im Überblick

- Sie sorgen für den reibungslosen Ablauf des gesamten Schwimmbetriebs und haben die Badeanlage im Blick,
- Sie kümmern sich nicht nur um die Sicherheit unserer Nutzerinnen und Nutzer, sondern überwachen auch die technischen Anlagen,
- Mit Ihrem Einsatz sorgen Sie für ein gepflegtes äußeres Erscheinungsbild, übernehmen Reparaturarbeiten, reinigen und desinfizieren die Becken und Räumlichkeiten,
- Möglich und wünschenswert ist auch die Leitung von Schwimmkursen und Gesundheitsangeboten über die Volkshochschule Lampertheim

Ihre Qualifikationen und Kompetenzen

- Sie haben eine abgeschlossene Berufsausbildung als Fachangestellte/r (m/w/d) für Bäderbetriebe und konnten bereits Berufserfahrung im Bäderbetrieb sowie bei der Durchführung von Wassersportkursen sammeln
- Sie verfügen über eine Erste-Hilfe-Ausbildung sowie das Rettungsschwimmabzeichen in Silber (beides nicht älter als 2 Jahre)
- Die Bereitschaft, während der Saison wechselnd in Früh- und Spätschicht sowie an den Wochenenden zu arbeiten, ist für Sie selbstverständlich
- Sie sind ein Organisationstalent und zeichnen sich durch Ihre zuverlässige, sorgfältige, strukturierte Arbeitsweise sowie Ihre aufgeschlossene Art und Kommunikationsfähigkeit aus
- Eine hohe Serviceorientierung, Flexibilität und die Bereitschaft zur Teilnahme an Fort- und Weiterbildungsveranstaltungen runden Ihr Profil ab

Unser Angebot an Sie

- Eine abwechslungsreiche Tätigkeit mit flexiblen Arbeitszeiten
- Möglichkeit des Jobradleasings
- Angebot der betrieblichen Altersvorsorge
- Qualifizierte Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten

Ihre Bewerbung, mit den üblichen Unterlagen, richten Sie bitte an:
Biedensand Bäder Lampertheim GmbH
z. Hd. Herrn Marius Schmidt
Römerstraße 102 · 68623 Lampertheim

DURST MALZ

Durst Malz gehört zu der größten Mälzerei-Gruppe der Welt und produziert Braumalz für viele Brauereien.

Für unser Werk in Gernsheim suchen wir **einen Betriebselektriker (m/w/d).**

Ihre Aufgaben bei uns sind
Durchführung von Wartungs-, Instandhaltungs- und Instandsetzungsarbeiten an betrieblichen Einrichtungen und Produktionsanlagen. Analyse, Diagnose und Beseitigung von auftretenden Störungen und Fehlfunktionen während des laufenden Betriebs.

Das bringen Sie mit
Bereitschaft für Rufbereitschaft in einem eng zusammenarbeitenden Team, sehr gutes technisches Verständnis und ein hohes Verantwortungsbewusstsein, lösungsorientierte und selbständige Arbeitsweise, gute Deutschkenntnisse.

Was Sie bei uns erwarten dürfen
Abwechslungsreiche Arbeit, angenehmes Betriebsklima, 38 Stunden-Woche, Zahlung nach Tarif mit Urlaubs- und Weihnachtsgeld, Betriebliche Altersvorsorge, eine langfristige Beschäftigungsmöglichkeit.

Ihre Unterlagen senden Sie bitte (gerne auch als E-Mail) an:

DURST MALZ
Heinrich Durst Malzfabriken GmbH & Co KG
Mainzer Straße 15-16, 64579 Gernsheim
fboening@souffletmalz.com

Wir suchen ab sofort für die Standorte in Stockstadt und Gernsheim zuverlässige

Reinigungskräfte (m/w/d)

Minijob
von Montag bis Freitag

Bewerbung an:
ADLATUS ALPHA GmbH
Bahnstraße 11, 64589 Stockstadt am Rhein
oder telefonisch: 06158/828019

Tolles Team **Sehr gute Bezahlung!**

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort in Voll- oder Teilzeit

Kaufmännische Fachangestellte (m/w/d)

Weitere Informationen unter <https://kloepfinger-gmbh.de/jobs/>
Bei Interesse melden Sie sich bitte unter: **Tel.: 062 58 - 905 74 85** oder senden Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen gerne auch per Mail an: info@kloepfinger-gmbh.de

Klöppinger Erd- und Abbrucharbeiten
Containerdienst GmbH
An der Hohen Straße 5 • 64584 Biebesheim/Rhein

KOMM MIT! SPENDE BLUT
BEIM ROTEN KREUZ

KFZ BAR ANKAUF
Alle Fahrzeuge
 PKW's, Busse, Geländewagen, Wohnmobile, Wohnwagen, Oldtimer, Traktoren, Bagger. Alles anbieten!
 (Baujahr, km, Zustand egal). **Sofort Bargeld!** Jederzeit erreichbar.
06158 - 6086988
0173 - 3087449

KAUFE AUTOS
 PKW, Busse, LKW, Geländewagen, Wohnmobile, Traktoren, Bagger, auch mit Mängeln. Zustand egal.
 Bitte alles anbieten, zahle bar und fair. **24 Stunden erreichbar!**
06157/9168006
0177/3105303

SUCHE FAHRZEUGE
 PKW's, Busse, Geländewagen, Wohnmobile etc. für Export, Zustand egal, zahle Höchstpreise - sofort Bargeld, bitte alles anbieten, jederzeit erreichbar.
0151/71872306
Tel.: 06258/5089921

Im Schatten der Bäume

Fußballturnier für Jugendliche in der Akazienanlage



Pfungstadt (red). Kürzlich veranstaltete das Streetwork-Team der Kinder- und Jugendförderung Pfungstadt ein Fußballturnier für Jugendliche auf dem Bolzplatz in der Akazienanlage. Vor allem Spaß und Fair Play standen dabei im Vordergrund, heißt es in einer Pressemitteilung. Viele Jugendliche nahmen teil oder kamen zum Zuschauen vorbei. Weitere Aktionen in der Akazienanlage und an anderen Plätzen in Pfungstadt seien bereits in Planung. Weitere Infos: Frank Schrödel, Niklas Hakansson, (06157) 9881603, frank.schroedel@pfungstadt.de
 Foto: Stadt

JAHRES

HAUPTVERSAMMLUNG?

Laden Sie rechtzeitig Ihre Mitglieder ein. Dem Satzungsauftrag Ihres Vereins werden Sie gerecht mit einer Anzeige in der Zeitung.

Förderung für Projekte möglich

Aufruf des Kreises, maximal 50.000 Euro sind drin

Kreis Darmstadt-Dieburg (red). Projekte, die dem Handlungsfeld „Bioökonomie“ der Lokalen Entwicklungsstrategie der „Leader-Region“ Darmstadt-Dieburg zuzuordnen sind, sind „unter bestimmten Voraussetzungen“ förderfähig, erklärt der Kreis Darmstadt-Dieburg in einer Mitteilung an die Presse. Die Förderquote betrage 80 Prozent der förderfähigen Nettokosten, maximal bis zu 50.000 Euro. Bewerbungen können sich Privatpersonen, Vereine und Verbände sowie kommunale Träger.

Wie der Kreis erklärt, lassen sich unter dem Begriff „Bioökonomie“ Themen wie nachhaltiges Konsumverhalten und bewusster Umgang mit Lebensmitteln, Förderung der Umweltbildung und des Bewusstseins für Klima-, Umwelt- und Biodiversitätsschutz, Stärkung von Initiativen zu Foodsharing und Foodsaving sowie solidarische Landwirtschaftsprojekte zusammenfassen. Das Projekt muss in einer der 15 Kommunen des Leader-Fördergebiets liegen: Alsbach-Hähnlein, Baben-

hausen, Bickenbach, Fischbachtal, Groß-Bieberau, Groß-Umstadt, Messel, Modautal, Mühlthal, Ober-Ramstadt, Otzberg, Reinheim, Roßdorf, Schaaflheim, Seeheim-Jugenheim. Voraussetzung ist, dass mit der Umsetzung des Projekts noch nicht begonnen wurde. Abgabefrist der Projektunterlagen ist der 13. September. Bis zu diesem Termin müsse eine Projektbeschreibung beim Regionalmanagement Darmstadt-Dieburg eingereicht werden. Eine Vorlage steht als Download auf der

Website der Leader-Region Darmstadt-Dieburg unter zur Verfügung. Interessierte werden gebeten, frühzeitig Kontakt zur Geschäftsstelle des Regionalmanagement aufzunehmen, um die erforderlichen Schritte zu besprechen.
Download und Kontakt: Lokale Aktionsgruppe (LAG) Darmstadt-Dieburg, Geschäftsstelle Regionalmanagement: (06151) 881-2067 oder -2063, regionalmanagement@darmstadt-dieburg.de

Telefon 062 58 / 93 36 - 0
 info@plegge-medien.de



Feldmann's
Mittagstisch
 vom 5.8. - 10.8.24

Bandnudeln mit Spinat-Feta-Soße	MO	Hackfleischrisotto mit Tomate
Köttbullar mit Rahmsoße, Buttererbsen und Kartoffelschnee	DI	Paprikarahm-geschnetzeltes mit Nudeln
Zwiebelsteaks mit Petersilienkartoffeln	MI	Hähnchenbrust in Tomaten-Basilikum Soße und Reis
Pulled Pork Burger	DO	Mexikanische Kartoffelpfanne
Backfisch mit Kräutermoullade und Kartoffelsalat	FR	Hackfleischzopf mit Beilagensalat
Möhren-Kokos-Ingwer Suppe	SA	Möhren-Kokos-Ingwer Suppe

Mo. bis Fr. durchgehend von 7 - 18 Uhr & Sa. von 7 - 13 Uhr geöffnet!
 Rheinstraße 1 | 64319 Pfungstadt | Telefon 06157 / 35 45
www.metzgerei-feldmann.de

Lokalzeitung für **smarte Leser**
www.plegge-medien.de/e-paper-service

Das SAALBAU Kino zeigt:

Programm von So. 04.08. bis Sa. 10.08.24

Familienfilm:
Alles steht Kopf 2
 So. 04.08. und Sa. 10.08. um 15:00 Uhr
Challengers - Rivalen
 Romantischer Liebesfilm
 So. 04.08. um 17:30 Uhr und Mi. 07.08. um 20:15 Uhr
Best of Cinema:
Gefährliche Brandung
 Action-Film mit Patrick Swayze und Keanu Reeves
 Di. 06.08. um 20:15 Uhr
Ein kleines Stück vom Kuchen
 warmherzige Komödie
 ab Do.08.08. um 20:15 Uhr
Cineastisches Cocktailvergnügen:
Das reinste Vergnügen
 Sa. 10.08. ab 18:30 Uhr, Film um 20:15 Uhr
 Demnächst: *** To The Moon ***
 Madame Sidonie in Japan *** Zwei zu eins ***
 Informationen, Beschreibungen, Trailer und Änderungen entnehmen Sie bitte unserer Internetseite: kino-pfungstadt.de

KUK KINO & KULTUR PFUNGSTADT eG
www.kino-pfungstadt.de
 Tel.: 061 57 / 77 79

Auto Ankauf zu Höchstpreisen!

Wie viel ist mein Auto noch Wert?

EINFACH



Fairer Ankauf!

SICHER



Bestpreis Garantie!

Bei uns gilt das Motto „Wir kaufen jedes Auto“. JEDE MARKE • JEDES ALTER • JEDER ZUSTAND

Wir kaufen alle Marken und alle Modelle, Alter und Laufleistung sind dabei vollkommen egal.

PKW, Busse, Geländewagen, LKW, Wohnmobile, Cabrios, Oldtimer, Motorräder, Firmenfahrzeuge, Unfallwagen, Motorschaden, Getriebeschaden, auch ohne TÜV!

A.G. Automobile garantiert einen zuverlässigen, kompetenten und ordentlichen Autoankauf ohne jegliche Garantie- und Gewährleistungsansprüche zu absoluten Bestpreisen. Wir sind kein Versteigerungs- bzw. Bewertungsportal, die „Lockangebote“ unterbreiten, sondern Ihr direkter Ansprechpartner ohne Zwischenhändler.

Ihr Fahrzeug wird pünktlich bei Ihnen ohne Kosten und Gebühren abgeholt und sofort bar bezahlt. Die Qualität unserer eigenen Arbeit und die Zufriedenheit unserer Kunden sind uns wichtig. Unsere Angebote sind für Sie immer kostenlos und unverbindlich!

Rufen Sie uns ganz einfach an.

Jederzeit erreichbar Montag bis Sonntag.



☎ 06157 / 8018572

Mobil: 0171 / 8181110

a.g.automobile1@web.de

www.kfzankauf24.de

Robert-Bosch-Straße 4

DE - 64319 Pfungstadt

